PROTOKOL O ÍRSKU/SEVERNOM ÍRSKU

Únia a Spojené kráľovstvo,

SO ZRETEĽOM na historické väzby a trvalý charakter bilaterálnych vzťahov medzi Írskom a Spojeným kráľovstvom,

PRIPOMÍNAJÚC, že vystúpenie Spojeného kráľovstva z Únie predstavuje pre ostrov Írsko zásadnú a jedinečnú výzvu a opätovne potvrdzujúc, že výdobytky, prínosy a záväzky mierového procesu budú mať naďalej prvoradý význam pre mier, stabilitu a zmierenie na tomto ostrove,

UZNÁVAJÚC, že jedinečné okolnosti na ostrove Írsko si vyžadujú jedinečné riešenie, aby sa zabezpečilo riadené vystúpenie Spojeného kráľovstva z Únie,

POTVRDZUJÚC, že Veľkopiatková alebo Belfastská dohoda z 10. apríla 1998 medzi vládou Spojeného kráľovstva, vládou Írska a ďalšími účastníkmi viacstranných rokovaní (ďalej len „dohoda z roku 1998“), ktorá je pripojená k britsko-írskej dohode z rovnakého dňa (ďalej len „britsko-írska dohoda), vrátane jej následných vykonávacích dohôd a opatrení, by mala byť chránená vo všetkých jej častiach,

UZNÁVAJÚC, že spolupráca medzi Severným Írskom a Írskom je ústrednou časťou dohody z roku 1998 a kľúčovým prvkom na dosiahnutie zmierenia a normalizácie vzťahov na ostrove Írsko, a pripomínajúc úlohy, funkcie a záruky vlády Severného Írska, Zhromaždenia Severného Írska a ministerskej rady Sever-Juh (vrátane ustanovení týkajúcich sa oboch komunít) zriadených na základe dohody z roku 1998,

BERÚC NA VEDOMIE, že právo Únie poskytuje podporný rámec pre ustanovenia o právach, zárukách a rovnosti príležitostí uvedené v dohode z roku 1998,

UZNÁVAJÚC, že írski občania v Severnom Írsku budú na základe občianstva Únie i naďalej požívať a uplatňovať práva, príležitosti a výhody a mať k nim prístup a že tento protokol by mal rešpektovať práva, príležitosti a identitu, ktoré sú spojené s občianstvom Únie v prípade osôb v Severnom Írsku, ktoré sa rozhodli uplatniť svoje právo na írske občianstvo v zmysle prílohy 2 k britsko-írskej dohode „Vyhlásenie k ustanoveniam článku 1 bodu vi) vo vzťahu k občianstvu“, a že by týmto protokolom nemali byť tieto práva, príležitosti a identita dotknuté,

ZDÔRAZŇUJÚC, že s cieľom zabezpečiť demokratickú legitimitu by mal existovať proces na zabezpečenie demokratického súhlasu v Severnom Írsku s uplatňovaním práva Únie na základe tohto protokolu,

PRIPOMÍNAJÚC záväzok Spojeného kráľovstva, ktorým je ochraňovať spoluprácu medzi severom a juhom, a jeho záruku vyhnúť sa tvrdej hranici vrátane akejkoľvek fyzickej infraštruktúry alebo súvisiacich kontrol,

BERÚC NA VEDOMIE, že žiadne ustanovenia tohto protokolu nebránia Spojenému kráľovstvu v tom, aby zabezpečilo neobmedzený prístup na trh pre tovar, ktorý je prepravovaný zo Severného Írska do zvyšných častí vnútorného trhu Spojeného kráľovstva,

ZDÔRAZŇUJÚC spoločný cieľ Únie a Spojeného kráľovstva, ktorým je zabrániť v maximálnej možnej miere kontrolám v prístavoch a na letiskách v Severnom Írsku v súlade s uplatniteľnými právnymi predpismi a so zreteľom na ich príslušné regulačné režimy, ako aj na ich vykonávanie,

PRIPOMÍNAJÚC záväzky Únie a Spojeného kráľovstva vyjadrené v spoločnej správe vyjednávačov Európskej únie a vlády Spojeného kráľovstva o pokroku počas fázy 1 rokovaní podľa článku 50 ZEÚ o riadenom vystúpení Spojeného kráľovstva z Európskej únie z 8. decembra 2017,

PRIPOMÍNAJÚC, že Únia a Spojené kráľovstvo vykonali mapovanie súčasného stavu, z ktorého vyplýva, že spolupráca medzi severom a juhom sa v značnej miere opiera o spoločný právny a politický rámec Únie,

BERÚC NA VEDOMIE, že vystúpenie Spojeného kráľovstva z Únie tak predstavuje značnú výzvu z hľadiska zachovania a rozvoja spolupráce medzi severom a juhom,

PRIPOMÍNAJÚC, že Spojené kráľovstvo je i naďalej odhodlané chrániť a podporovať trvalú spoluprácu medzi severom a juhom a východom a západom v celom rade politických, hospodárskych, bezpečnostných, spoločenských a poľnohospodárskych oblastí a rámcov pre spoluprácu, vrátane trvalého fungovania vykonávacích orgánov sever-juh,

UZNÁVAJÚC, že je potrebné vykonávať tento protokol, aby sa zachovali podmienky, ktoré sú nevyhnutné na zabezpečenie trvalej spolupráce medzi severom a juhom, vrátane prípadných nových dojednaní v súlade s dohodou z roku 1998,

PRIPOMÍNAJÚC záväzky Únie a Spojeného kráľovstva, ktoré vyplývajú z programov financovania severu a juhu PEACE a INTERREG v rámci súčasného viacročného finančného rámca, ako aj záväzok zachovať pre budúci program súčasný pomer financovania,

POTVRDZUJÚC záväzok Spojeného kráľovstva, ktorým je umožniť účinný a včasný tranzit tovaru, ktorý je cez jeho územie prepravovaný z Írska do iného členského štátu alebo tretej krajiny, a naopak,

S ODHODLANÍM k tomu, aby uplatňovanie tohto protokolu malo čo najmenší vplyv na každodenný život komunít tak v Írsku, ako aj v Severnom Írsku,

ZDÔRAZŇUJÚC ich pevný záväzok neuplatňovať colné a regulačné kontroly a súvisiacu fyzickú infraštruktúru na hranici medzi Írskom a Severným Írskom,

PRIPOMÍNAJÚC, že Severné Írsko je súčasťou colného územia Spojeného kráľovstva a bude mať prospech z účasti na nezávislej obchodnej politike Spojeného kráľovstva,

SO ZRETEĽOM na dôležitosť zachovania Severného Írska ako neoddeliteľnej súčasti vnútorného trhu Spojeného kráľovstva,

MAJÚC NA PAMÄTI, že práva a povinnosti Írska, ktoré vyplývajú z pravidiel vnútorného trhu Únie a colnej únie, sa musia plne rešpektovať,

SA DOHODLI NA nasledujúcich ustanoveniach, ktoré sa pripoja k dohode o vystúpení:

Článok 1

Ciele

1. Týmto protokolom nie sú dotknuté ustanovenia dohody z roku 1998 týkajúce sa ústavného postavenia Severného Írska a zásady súhlasu, ktorá stanovuje, že akúkoľvek zmenu uvedeného postavenia možno vykonať len so súhlasom väčšiny jeho obyvateľstva.

2. Tento protokol rešpektuje základné funkcie štátu a územnú celistvosť Spojeného kráľovstva.

3. V tomto protokole sa stanovujú dojednania, ktoré sú potrebné na zohľadnenie jedinečných okolností na ostrove Írsko, na zachovanie podmienok, ktoré sú nevyhnutné na zabezpečenie trvalej spolupráce medzi severom a juhom, na vyhnutie sa tvrdej hranici, ako aj na ochranu dohody z roku 1998 vo všetkých jej aspektoch.

Článok 2

Práva jednotlivcov

1. Spojené kráľovstvo zabezpečí, aby jeho vystúpenie z Únie nemalo za následok obmedzenie práv, záruk alebo rovnosti príležitostí stanovených v tej časti dohody z roku 1998, ktorá je nazvaná Práva, záruky a rovnosť príležitostí, a to ani v oblasti ochrany pred diskrimináciou zakotvenej v ustanoveniach práva Únie uvedených v prílohe 1 k tomuto protokolu, pričom tento odsek vykonáva prostredníctvom príslušných mechanizmov.

2. Spojené kráľovstvo naďalej uľahčuje súvisiace činnosti inštitúcií a orgánov zriadených podľa dohody z roku 1998, vrátane Komisie Severného Írska pre ľudské práva, Komisie Severného Írska pre rovnosť a spoločného výboru zástupcov komisií pre ľudské práva v Severnom Írsku a Írsku, v oblasti dodržiavania ľudských práv a noriem rovnosti.

Článok 3

Spoločná oblasť cestovania

1. Spojené kráľovstvo a Írsko môžu aj naďalej uzatvárať medzi sebou dojednania týkajúce sa pohybu osôb medzi ich územiami (ďalej len „spoločná oblasť cestovania“), pričom plne rešpektujú práva fyzických osôb udelené právom Únie.

2. Spojené kráľovstvo zabezpečí, aby sa spoločná oblasť cestovania a s ňou súvisiace práva a výsady mohli aj naďalej uplatňovať bez toho, aby to malo vplyv na povinnosti Írska podľa práva Únie, najmä pokiaľ ide o voľný pohyb občanov Únie a ich rodinných príslušníkov bez ohľadu na ich štátnu príslušnosť do Írska, z Írska a v rámci neho.

Článok 4

Colné územie Spojeného kráľovstva

Severné Írsko je súčasťou colného územia Spojeného kráľovstva.

Žiadne ustanovenia tohto protokolu preto nebránia Spojenému kráľovstvu v tom, aby zahrnulo Severné Írsko do územnej pôsobnosti všetkých dohôd, ktoré môže uzavrieť s tretími krajinami, a to za predpokladu, že uvedenými dohodami nebude dotknuté uplatňovanie tohto protokolu.

Žiadne ustanovenia tohto protokolu najmä nebránia Spojenému kráľovstvu v tom, aby uzavrelo dohody s treťou krajinou, na základe ktorých sa tovaru vyrobenému v Severnom Írsku udelí prednostný prístup na trh danej krajiny za rovnakých podmienok, ako má tovar vyrobený v iných častiach Spojeného kráľovstva.

Žiadne ustanovenia tohto protokolu nebránia Spojenému kráľovstvu v tom, aby zahrnulo Severné Írsko do územnej pôsobnosti svojich listín koncesií pripojených k Všeobecnej dohode o clách a obchode z roku 1994.

Článok 5

Clá a pohyb tovaru

1. Za tovar vstupujúci do Severného Írska z inej časti Spojeného kráľovstva priamou prepravou sa neplatí žiadne clo, a to bez ohľadu na odsek 3, s výnimkou prípadu, keď sa s uvedeným tovarom spája riziko, že bude následne prevezený do Únie, či už ako samotná položka tovaru alebo ako tovar tvoriaci súčasť iného tovaru po spracovaní.

Clo za tovar, ktorý sa prepravuje priamou prepravou do Severného Írska z iného miesta než z Únie alebo z inej časti Spojeného kráľovstva, je clo, ktoré sa uplatňuje v Spojenom kráľovstve, bez ohľadu na odsek 3, s výnimkou prípadu, keď sa s uvedeným tovarom spája riziko, že bude následne prevezený do Únie, či už ako samotná položka tovaru alebo ako tovar tvoriaci súčasť iného tovaru po spracovaní.

Za osobný majetok, ako je vymedzený v článku 2 ods. 1 písm. c) nariadenia Rady (ES) č. 1186/2009 ([1]), vstupujúci do Severného Írska z inej časti Spojeného kráľovstva neplatia osoby s bydliskom v Spojenom kráľovstve žiadne clo, keďže im je poskytnuté oslobodenie.

2. Na účely odseku 1 prvého a druhého pododseku sa tovar vstupujúci do Severného Írska z územia mimo Únie považuje za ohrozený rizikom, že bude následne prevezený do Únie, s výnimkou prípadu, keď sa stanoví, že daný tovar:

a) nebude v Severnom Írsku podliehať obchodnému spracovaniu; a

b) spĺňa kritériá stanovené spoločným výborom v súlade so štvrtým pododsekom tohto odseku.

Na účely tohto odseku je „spracovanie“ akákoľvek úprava tovaru, akákoľvek transformácia tovaru akýmkoľvek spôsobom alebo akékoľvek podrobenie tovaru operáciám iným, než operáciám na účely jeho zachovania v dobrom stave alebo na účely pridania alebo pripevnenia značiek, štítkov, uzáver alebo akýchkoľvek iných dokladov na zabezpečenie súladu s akýmikoľvek osobitnými požiadavkami.

Pred skončením prechodného obdobia spoločný výbor rozhodnutím stanoví podmienky, na základe ktorých sa má spracovanie považovať za spracovanie nepatriace do rozsahu prvého pododseku písm. a), pričom sa zohľadní najmä povaha, rozsah a výsledok spracovania.

Pred skončením prechodného obdobia spoločný výbor rozhodnutím stanoví kritériá, na základe ktorých sa bude tovar vstupujúci do Severného Írska z územia mimo Únie považovať za tovar neohrozený rizikom, že bude následne prevezený do Únie. Spoločný výbor pri tom zohľadní okrem iného:

a) konečné miesto určenia a spôsob využívania tovaru,

b) povahu a hodnotu tovaru,

c) povahu prepravy a

d) motiváciu následne previezť tovar do Únie bez deklarácie, najmä motiváciu vyplývajúcu z cla, ktoré sa má zaplatiť podľa odseku 1.

Spoločný výbor môže svoje rozhodnutia prijaté podľa tohto odseku kedykoľvek zmeniť.

Keď spoločný výbor prijme akékoľvek rozhodnutie podľa tohto odseku, prihliada pri tom na osobitné okolnosti v Severnom Írsku.

3. Na Spojené kráľovstvo, pokiaľ ide o Severné Írsko, a v Spojenom kráľovstve, pokiaľ ide o Severné Írsko (bez pobrežných vôd Spojeného kráľovstva), sa uplatňujú právne predpisy, ako sú vymedzené v článku 5 bode 2 nariadenia (EÚ) č. 952/2013. Spoločný výbor však stanoví podmienky, a to aj v kvantitatívnom vyjadrení, na základe ktorých sú od cla oslobodené niektoré produkty rybolovu a akvakultúry stanovené v prílohe I k nariadeniu Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1379/2013 ([2]), ktoré na colné územie Únie vymedzené v článku 4 nariadenia (EÚ) č. 952/2013 vstupujú plavidlami plávajúcimi pod vlajkou Spojeného kráľovstva, ktoré majú svoj prístav registrácie v Severnom Írsku.

4. Na Spojené kráľovstvo, pokiaľ ide o Severné Írsko, a v Spojenom kráľovstve, pokiaľ ide o Severné Írsko, sa uplatňujú aj ustanovenia práva Únie uvedené v prílohe 2 k tomuto protokolu, a to za podmienok v nej stanovených.

5. Na Spojené kráľovstvo, pokiaľ ide o Severné Írsko, a v Spojenom kráľovstve, pokiaľ ide o Severné Írsko, sa uplatňujú články 30 a 110 ZFEÚ. Kvantitatívne obmedzenia pri vývoze a dovoze sa medzi Úniou a Severným Írskom zakazujú.

6. Clo vybraté Spojeným kráľovstvom v súlade s odsekom 3 sa nepostupuje Únii.

S výhradou článku 10 môže Spojené kráľovstvo najmä:

a) refundovať clo vybraté podľa ustanovení práva Únie, ktoré sa uplatňujú na základe odseku 3, pokiaľ ide o tovar vstupujúci do Severného Írska,

---

([1]) Nariadenie Rady (ES) č. 1186/2009 zo 16. novembra 2009 ustanovujúce systém Spoločenstva pre oslobodenie od cla (Ú. v. EÚ L 324, 10.12.2009, s. 23).

([2]) Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1379/2013 z 11. decembra 2013 o spoločnej organizácii trhov s produktmi rybolovu a akvakultúry, ktorým sa menia nariadenia Rady (ES) č. 1184/2006 a (ES) č. 1224/2009 a zrušuje nariadenie Rady (ES) č. 104/2000 (Ú. v. EÚ L 354, 28.12.2013, s. 1).

b) stanoviť okolnosti, za ktorých sa má odpustiť colný dlh, ktorý vznikol pri tovare vstupujúcom do Severného Írska,

c) stanoviť okolnosti, za ktorých sa má refundovať clo, pokiaľ ide o tovar, pri ktorom sa môže preukázať, že nevstúpil do Únie, a

d) poskytnúť podnikom náhradu s cieľom kompenzovať vplyv uplatňovania odseku 3.

Keď Európska komisia prijme rozhodnutia podľa článku 10, náležite zohľadní okolnosti v Severnom Írsku.

7. Za zásielky zanedbateľnej hodnoty, zásielky zasielané jedným jednotlivcom druhému alebo za tovar obsiahnutý v osobnej batožine cestujúcich sa za podmienok stanovených v právnych predpisoch uvedených v odseku 3 neplatí clo.

Článok 6

Ochrana vnútorného trhu Spojeného kráľovstva

1. Žiadne ustanovenia tohto protokolu nebránia Spojenému kráľovstvu v tom, aby zabezpečilo neobmedzený prístup na trh pre tovar, ktorý je prepravovaný zo Severného Írska do iných častí vnútorného trhu Spojeného kráľovstva. Ustanovenia práva Únie uplatniteľné podľa tohto protokolu, ktoré zakazujú alebo obmedzujú vývoz tovaru, sa uplatňujú na obchod medzi Severným Írskom a inými časťami Spojeného kráľovstva len v takom rozsahu, ktorý je absolútne nevyhnutný vzhľadom na medzinárodné záväzky Únie. Spojené kráľovstvo zabezpečí úplnú ochranu podľa medzinárodných požiadaviek a záväzkov, ktoré sú relevantné z hľadiska zákazov a obmedzení týkajúcich sa vývozu tovaru z Únie do tretích krajín, ako je stanovené v práve Únie.

2. Vzhľadom na to, že Severné Írsko je neoddeliteľnou súčasťou vnútorného trhu Spojeného kráľovstva, Únia a Spojené kráľovstvo vynaložia v súlade s uplatniteľnými právnymi predpismi a so zreteľom na svoje príslušné regulačné režimy, ako aj na ich vykonávanie, maximálne úsilie na to, aby uľahčili obchod medzi Severným Írskom a inými časťami Spojeného kráľovstva. Spoločný výbor neustále preskúmava uplatňovanie tohto odseku a prijíma príslušné odporúčania s cieľom v maximálnej možnej miere zabrániť kontrolám v prístavoch a na letiskách v Severnom Írsku.

3. Žiadne ustanovenia tohto protokolu nebránia v tom, aby bol výrobok s pôvodom v Severnom Írsku prezentovaný pri umiestnení na trh vo Veľkej Británii ako výrobok s pôvodom v Spojenom kráľovstve.

4. Žiadne ustanovenia tohto protokolu nemajú vplyv na právo Spojeného kráľovstva, ktoré upravuje umiestňovanie na trh v iných častiach Spojeného kráľovstva v prípade tovaru zo Severného Írska, ktorý spĺňa technické predpisy alebo ktorý prešiel procesom posúdenia a registrácie a získal osvedčenie, schválenie alebo povolenie na základe ustanovení práva Únie uvedených v prílohe 2 k tomuto protokolu.

Článok 7

Technické predpisy, posúdenia, registrácie, osvedčenia, schválenia a povolenia

1. Bez toho, aby boli dotknuté ustanovenia práva Únie uvedené v prílohe 2 k tomuto protokolu, sa zákonnosť umiestnenia tovaru na trh v Severnom Írsku riadi právom Spojeného kráľovstva a v prípade tovaru dovážaného z Únie aj článkami 34 a 36 ZFEÚ.

2. Ak sa v ustanoveniach práva Únie uplatniteľných podľa tohto protokolu stanovuje povinnosť uviesť členský štát vrátane jeho skrátenej podoby, a to na značkách, označeniach, náveskách alebo akýmkoľvek iným spôsobom, Spojené kráľovstvo, pokiaľ ide o Severné Írsko, sa uvedie ako „UK(NI)“ alebo ako „Spojené kráľovstvo (Severné Írsko)“. Ak sa v ustanoveniach práva Únie uplatniteľných podľa tohto protokolu stanovuje povinnosť uviesť členský štát vo forme číselného kódu, Spojené kráľovstvo, pokiaľ ide o Severné Írsko, sa uvedie prostredníctvom rozlišovacieho číselného kódu.

3. Odchylne od článku 13 ods. 1 tohto protokolu a článku 7 dohody o vystúpení platí, že ak sa v členskom štáte uznávajú technické predpisy, posúdenia, registrácie, osvedčenia, schválenia a povolenia, ktoré boli vydané alebo vykonané orgánmi iného členského štátu alebo subjektom zriadeným v inom členskom štáte, odkazy na členské štáty v ustanoveniach práva Únie uplatniteľných podľa tohto protokolu sa nepovažujú za odkazy zahŕňajúce Spojené

kráľovstvo, pokiaľ ide o Severné Írsko, v prípade technických predpisov, posúdení, registrácií, osvedčení, schválení a povolení vydaných alebo vykonaných orgánmi Spojeného kráľovstva alebo subjektmi zriadenými v Spojenom kráľovstve.

Prvý pododsek sa neuplatňuje na registrácie, osvedčenia, schválenia a povolenia v prípade areálov, zariadení alebo priestorov v Severnom Írsku, ktoré vydali alebo vykonali príslušné orgány Spojeného kráľovstva, ak sa pri registráciách, osvedčeniach, schváleniach alebo povoleniach môže vyžadovať kontrola týchto areálov, zariadení alebo priestorov.

Prvý pododsek sa neuplatňuje na veterinárne osvedčenia alebo úradné návesky pre množiteľský materiál rastlín, ktoré sa vyžadujú na základe ustanovení práva Únie uplatniteľných podľa tohto protokolu.

Prvým pododsekom nie je v Severnom Írsku dotknutá platnosť posúdení, registrácií, osvedčení, schválení a povolení, ktoré na základe ustanovení práva Únie uplatniteľných podľa tohto protokolu vydali alebo vykonali príslušné orgány Spojeného kráľovstva alebo subjekty zriadené v Spojenom kráľovstve. Pri každom označení zhody, logu alebo inom podobnom označení, ktoré sa vyžadujú na základe ustanovení práva Únie uplatniteľných podľa tohto protokolu a ktoré hospodárske subjekty priložili na základe posúdenia, registrácie, osvedčenia, schválenia alebo povolenia vydaného príslušnými orgánmi Spojeného kráľovstva alebo subjektmi zriadenými v Spojenom kráľovstve, sa uvedie „UK(NI)“.

Spojené kráľovstvo, pokiaľ ide o Severné Írsko, nesmie začať konanie o námietkach, ochranný postup alebo rozhodcovské konanie, ktoré sú stanovené v ustanoveniach práva Únie uplatniteľných podľa tohto protokolu, pokiaľ sa takéto konania a postupy týkajú technických predpisov, noriem, posúdení, registrácií, osvedčení, schválení a povolení vydaných alebo vykonaných príslušnými orgánmi členských štátov alebo subjektmi zriadenými v členských štátoch.

Prvý pododsek nebráni v tom, aby testovanie a prepustenie šarže lieku, ktorá bola dovezená do Severného Írska alebo vyrobená v Severnom Írsku, vykonala kvalifikovaná osoba v Severnom Írsku.

Článok 8

DPH a spotrebná daň

Ustanovenia práva Únie týkajúce sa tovaru, ktoré sú uvedené v prílohe 3 k tomuto protokolu, sa uplatňujú na Spojené kráľovstvo, pokiaľ ide o Severné Írsko, a v Spojenom kráľovstve, pokiaľ ide o Severné Írsko.

Pokiaľ ide o Severné Írsko, za uplatňovanie a vykonávanie ustanovení, ktoré sú uvedené v prílohe 3 k tomuto protokolu, a to vrátanie výberu DPH a spotrebných daní, zodpovedajú orgány Spojeného kráľovstva. Za podmienok stanovených v týchto ustanoveniach sa príjmy vyplývajúce z transakcií zdaniteľných v Severnom Írsku nepostupujú Únii.

Odchylne od prvého odseku môže Spojené kráľovstvo na dodania tovaru zdaniteľné v Severnom Írsku uplatňovať oslobodenia od DPH a znížené sadzby, ktoré sú uplatniteľné v Írsku v súlade s ustanoveniami uvedenými v prílohe 3 k tomuto protokolu.

Spoločný výbor pravidelne rokuje o vykonávaní tohto článku, a to aj pokiaľ ide o zníženia a oslobodenia stanovené v ustanoveniach uvedených v prvom odseku, a prípadne prijme opatrenia na jeho riadne uplatňovanie, ak je to potrebné.

Spoločný výbor môže preskúmať uplatňovanie tohto článku, pričom zohľadní to, že Severné Írsko je neoddeliteľnou súčasťou vnútorného trhu Spojeného kráľovstva, a podľa potreby môže prijať primerané opatrenia.

Článok 9

Jednotný trh s elektrinou

Ustanovenia práva Únie upravujúce veľkoobchodné trhy s elektrinou, ktoré sú uvedené v prílohe 4 k tomuto protokolu, sa uplatňujú na Spojené kráľovstvo, pokiaľ ide o Severné Írsko, a v Spojenom kráľovstve, pokiaľ ide o Severné Írsko, za podmienok stanovených v uvedenej prílohe.

Článok 10

Štátna pomoc

1. Ustanovenia práva Únie uvedené v prílohe 5 k tomuto protokolu sa uplatňujú na Spojené kráľovstvo, a to aj pokiaľ ide o opatrenia na podporu výroby poľnohospodárskych výrobkov a obchodovania s nimi v Severnom Írsku, v súvislosti s opatreniami ovplyvňujúcimi toto obchodovanie medzi Severným Írskom a Úniou, ktoré je predmetom tohto protokolu.

2. Bez ohľadu na odsek 1 sa ustanovenia práva Únie uvedené v uvedenom odseku neuplatňujú v súvislosti s opatreniami orgánov Spojeného kráľovstva na podporu výroby poľnohospodárskych výrobkov a obchodovania s nimi v Severnom Írsku do stanovenej maximálnej celkovej ročnej miery podpory pod podmienkou, že stanovený minimálny percentuálny podiel takto vyňatej podpory je v súlade s ustanoveniami prílohy 2 k Dohode WTO o poľnohospodárstve. Stanovenie maximálnej vyňatej celkovej ročnej miery podpory a minimálneho percentuálneho podielu sa riadi postupmi uvedenými v prílohe 6.

3. Ak Európska komisia preskúmava informácie týkajúce sa opatrenia orgánov Spojeného kráľovstva, ktoré môže predstavovať neoprávnenú pomoc podliehajúcu odseku 1, zabezpečí úplné a pravidelné informovanie Spojeného kráľovstva o priebehu a výsledku preskúmania tohto opatrenia.

Článok 11

Ďalšie oblasti spolupráce medzi severom a juhom

1. V súlade s dojednaniami uvedenými v článkoch 5 až 10 a pri plnom rešpektovaní práva Únie sa tento protokol vykonáva a uplatňuje s cieľom udržiavať podmienky potrebné pre pokračovanie spolupráce medzi severom a juhom, a to okrem iného v oblastiach životného prostredia, zdravia, poľnohospodárstva, dopravy, vzdelávania a cestovného ruchu, ako aj v oblastiach energetiky, telekomunikácií, vysielania, vnútrozemského rybolovu, spravodlivosti a bezpečnosti, vysokoškolského vzdelávania a športu.

Spojené kráľovstvo a Írsko môžu pri plnom dodržiavaní práva Únie aj naďalej uzatvárať medzi sebou nové dojednania, ktoré nadväzujú na ustanovenia dohody z roku 1998 v ďalších oblastiach spolupráce medzi severom a juhom na ostrove Írsko.

2. Spoločný výbor neustále preskúmava, do akej miery vykonávanie a uplatňovanie tohto protokolu udržiava podmienky potrebné pre spoluprácu medzi severom a juhom. Spoločný výbor môže v tejto súvislosti vydať príslušné odporúčania pre Úniu a Spojené kráľovstvo, a to aj na odporúčanie osobitného výboru.

Článok 12

Vykonávanie, uplatňovanie, dohľad a presadzovanie

1. Bez toho, aby bol dotknutý odsek 4, sú orgány Spojeného kráľovstva zodpovedné za vykonávanie a uplatňovanie ustanovení práva Únie, ktoré sú na základe tohto protokolu uplatniteľné na Spojené kráľovstvo, pokiaľ ide o Severné Írsko, a v Spojenom kráľovstve, pokiaľ ide o Severné Írsko.

2. Bez toho, aby bol dotknutý odsek 4 tohto článku, majú zástupcovia Únie právo byť prítomní pri akýchkoľvek činnostiach orgánov Spojeného kráľovstva, ktoré sa týkajú vykonávania a uplatňovania ustanovení práva Únie uplatniteľných na základe tohto protokolu, ako aj pri činnostiach, ktoré sa týkajú vykonávania a uplatňovania článku 5, a Spojené kráľovstvo poskytne na požiadanie všetky relevantné informácie týkajúce sa týchto činností. Spojené kráľovstvo uľahčuje zabezpečenie takejto prítomnosti zástupcov Únie a poskytuje im požadované informácie. Ak zástupca Únie požiada orgány Spojeného kráľovstva, aby v jednotlivých prípadoch a z riadne opodstatnených dôvodov vykonali kontrolné opatrenia, orgány Spojeného kráľovstva tieto kontrolné opatrenia vykonajú.

Únia a Spojené kráľovstvo si každý mesiac vymieňajú informácie o uplatňovaní článku 5 ods. 1 a 2.

3. Pracovné dojednania týkajúce sa uplatňovania práv zástupcov Únie uvedených v odseku 2 v praxi stanoví Spoločný výbor na návrh osobitného výboru.

4. Pokiaľ ide o druhý pododsek odseku 2 tohto článku, článok 5 a články 7 až 10, inštitúcie, orgány, úrady a agentúry Únie majú vo vzťahu k Spojenému kráľovstvu právomoci, ktoré im udeľuje právo Únie, a fyzické a právnické osoby, ktoré majú bydlisko alebo sú usadené na území Spojeného kráľovstva, majú právomoci, ktoré im udeľuje právo Únie. Predovšetkým Súdny dvor Európskej únie má v tejto súvislosti právomoc stanovenú v zmluvách. V tejto súvislosti sa na Spojené kráľovstvo a v Spojenom kráľovstve uplatňuje článok 267 druhý a tretí odsek ZFEÚ.

5. Akty inštitúcií, orgánov, úradov a agentúr Únie prijaté v súlade s odsekom 4 majú vo vzťahu k Spojenému kráľovstvu a v Spojenom kráľovstve rovnaké právne účinky ako tie, ktoré majú v rámci Únie a jej členských štátov.

6. Pri zastupovaní účastníka alebo pri poskytovaní pomoci účastníkovi v administratívnych konaniach vyplývajúcich z uplatňovania právomocí inštitúcií, orgánov, úradov a agentúr Únie uvedených v odseku 4 sa k advokátom oprávneným vykonávať činnosť na súdoch Spojeného kráľovstva pristupuje vo všetkých ohľadoch ako k advokátom oprávneným vykonávať činnosť na súdoch členských štátov, ktorí zastupujú účastníka alebo mu pomáhajú v takýchto administratívnych konaniach.

7. Vo veciach predložených Súdnemu dvoru Európskej únie podľa odseku 4:

a) sa Spojené kráľovstvo môže zúčastniť na konaniach pred Súdnym dvorom Európskej únie rovnakým spôsobom ako členský štát;

b) advokáti oprávnení vykonávať činnosť na súdoch Spojeného kráľovstva môžu zastupovať účastníka pred Súdnym dvorom Európskej únie alebo mu poskytovať pomoc v takýchto konaniach a vo všetkých ohľadoch sa k nim pristupuje ako k advokátom oprávneným vykonávať činnosť na súdoch členských štátov, ktorí zastupujú účastníka pred Súdnym dvorom Európskej únie alebo mu pomáhajú.

Článok 13

Spoločné ustanovenia

1. Na účely tohto protokolu sa akýkoľvek odkaz na Spojené kráľovstvo v uplatniteľných ustanoveniach dohody o vystúpení považuje podľa okolností za odkaz na Spojené kráľovstvo alebo Spojené kráľovstvo, pokiaľ ide o Severné Írsko.

Bez ohľadu na akékoľvek iné ustanovenia tohto protokolu sa akýkoľvek odkaz na územie vymedzené v článku 4 nariadenia (EÚ) č. 952/2013, použitý v uplatniteľných ustanoveniach dohody o vystúpení a tohto protokolu, ako aj v ustanoveniach práva Únie uplatniteľných na základe tohto protokolu v Spojenom kráľovstve, pokiaľ ide o Severné Írsko, a na Spojené kráľovstvo, pokiaľ ide o Severné Írsko, považuje za odkaz zahŕňajúci aj tú časť územia Spojeného kráľovstva, na ktorú sa v zmysle článku 5 ods. 3 tohto protokolu vzťahuje nariadenie (EÚ) č. 952/2013.

Hlavy I a III tretej časti a šiesta časť dohody o vystúpení sa uplatňujú bez toho, aby boli dotknuté ustanovenia tohto protokolu.

2. Bez ohľadu na článok 4 ods. 4 a 5 dohody o vystúpení sa ustanovenia tohto protokolu, ktoré odkazujú na právo Únie alebo na jeho pojmy či ustanovenia, vykladajú pri ich vykonávaní a uplatňovaní v súlade s príslušnou judikatúrou Súdneho dvora Európskej únie.

3. Bez ohľadu na článok 6 ods. 1 dohody o vystúpení a pokiaľ nie je stanovené inak, platí, že ak sa v tomto protokole odkazuje na akt Únie, takýto odkaz sa považuje za odkaz na daný akt Únie v znení zmien alebo nahradení.

4. Ak Únia prijme nový akt, ktorý patrí do rozsahu pôsobnosti tohto protokolu, ale ktorý nezmení ani nenahradí akt Únie uvedený v prílohách k tomuto protokolu, Únia informuje Spojené kráľovstvo o prijatí takéhoto aktu v rámci Spoločného výboru. Spoločný výbor na žiadosť Únie alebo Spojeného kráľovstva do šiestich týždňov od takejto žiadosti zabezpečí výmenu názorov na účinky novoprijatého aktu na riadne fungovanie tohto protokolu.

Hneď, ako to bude primerane uskutočniteľné po tom, ako Únia v rámci Spoločného výboru informovala Spojené kráľovstvo, Spoločný výbor buď:

a) prijme rozhodnutie, ktorým sa novoprijatý akt doplní do príslušnej prílohy k tomuto protokolu, alebo

b) ak nie je možné dosiahnuť dohodu o doplnení novoprijatého aktu do príslušnej prílohy k tomuto protokolu, preskúma všetky ďalšie možnosti s cieľom zabezpečiť riadne fungovanie tohto protokolu a prijme akékoľvek rozhodnutie potrebné na tento účel.

Ak Spoločný výbor neprijme rozhodnutie uvedené v druhom pododseku v primeranom čase, Únia je po upozornení Spojeného kráľovstva oprávnená prijať vhodné nápravné opatrenia. Takéto opatrenia sa začnú uplatňovať najskôr šesť mesiacov po tom, ako Únia informovala Spojené kráľovstvo v súlade s prvým pododsekom, ale v žiadnom prípade sa nezačnú uplatňovať pred dátumom vykonávania novoprijatého aktu v Únii.

5. Odchylne od odseku 1 tohto článku a článku 7 dohody o vystúpení a pokiaľ sa Únia nedomnieva, že na to, aby si Spojené kráľovstvo mohlo plniť svoje povinnosti vyplývajúce z tohto protokolu, je nevyhnutne potrebný úplný alebo čiastočný prístup Spojeného kráľovstva alebo v príslušných prípadoch Spojeného kráľovstva, pokiaľ ide o Severné Írsko, vrátane prípadov, keď je takýto prístup potrebný, pretože prístup k príslušným informáciám nie je možné zabezpečiť pracovnou skupinou uvedenou v článku 15 tohto protokolu ani inými praktickými prostriedkami, v súvislosti s prístupom k akejkoľvek sieti, informačnému systému alebo databáze zriadenej na základe práva Únie sa odkazy na členské štáty a príslušné orgány členských štátov v ustanoveniach práva Únie uplatniteľných na základe tohto protokolu nepovažujú za odkazy zahŕňajúce Spojené kráľovstvo alebo v príslušných prípadoch Spojené kráľovstvo, pokiaľ ide o Severné Írsko.

6. Orgány Spojeného kráľovstva nekonajú ako vedúci orgán pri postupoch hodnotenia rizík, skúšania, schvaľovania a povoľovania, ktoré sú stanovené v práve Únie uplatniteľnom na základe tohto protokolu.

7. Články 346 a 347 ZFEÚ sa uplatňujú na tento protokol, pokiaľ ide o opatrenia prijaté členským štátom alebo Spojeným kráľovstvom, pokiaľ ide o Severné Írsko.

8. V akejkoľvek následnej dohode medzi Úniou a Spojeným kráľovstvom sa uvedú tie časti tohto protokolu, ktoré sa danou dohodou nahrádzajú. Akonáhle sa po nadobudnutí platnosti dohody o vystúpení začne uplatňovať následná dohoda medzi Úniou a Spojeným kráľovstvom, tento protokol sa potom úplne alebo čiastočne neuplatňuje alebo sa prípadne prestane uplatňovať, a to od dátumu začatia uplatňovania takejto následnej dohody a v súlade s ustanoveniami uvedenej dohody, v ktorých sa stanovuje účinok uvedenej dohody na tento protokol.

Článok 14

Osobitný výbor

Výbor pre otázky súvisiace s vykonávaním protokolu o Írsku/Severnom Írsku zriadený podľa článku 165 dohody o vystúpení (ďalej len „osobitný výbor“):

a) uľahčuje vykonávanie a uplatňovanie tohto protokolu;

b) preskúmava návrhy ministerskej rady sever-juh a vykonávacích orgánov sever-juh zriadených v zmysle dohody z roku 1998 týkajúce sa vykonávania a uplatňovania tohto protokolu;

c) posudzuje akékoľvek záležitosti relevantné z hľadiska článku 2 tohto protokolu, na ktoré ho upozorní Komisia Severného Írska pre ľudské práva, Komisia Severného Írska pre rovnosť a spoločný výbor zástupcov komisií pre ľudské práva v Severnom Írsku a Írsku;

d) rokuje o akomkoľvek bode relevantnom pre tento protokol, ktorý predložila Únia alebo Spojené kráľovstvo a ktorý spôsobuje ťažkosti; a

e) vydáva odporúčania Spoločnému výboru, pokiaľ ide o fungovanie tohto protokolu.

Článok 15

Spoločná konzultačná pracovná skupina

1. Týmto sa zriaďuje spoločná konzultačná pracovná skupina pre vykonávanie tohto protokolu (ďalej len „pracovná skupina“). Slúži ako fórum na výmenu informácií a vzájomné konzultácie.

2. Pracovná skupina pozostáva zo zástupcov Únie a Spojeného kráľovstva a svoje funkcie vykonáva pod dohľadom osobitného výboru, ktorému podlieha. Pracovná skupina nemá právomoc prijímať záväzné rozhodnutia okrem právomoci prijať svoj vlastný rokovací poriadok podľa odseku 6.

3. V rámci pracovnej skupiny:

a) si Únia a Spojené kráľovstvo včas vymieňajú informácie o plánovaných, prebiehajúcich a konečných relevantných vykonávacích opatreniach v súvislosti s aktmi Únie uvedenými v prílohách k tomuto protokolu;

b) Únia informuje Spojené kráľovstvo o plánovaných aktoch Únie v rozsahu pôsobnosti tohto protokolu vrátane aktov Únie pozmeňujúcich alebo nahrádzajúcich akty Únie uvedené v prílohách k tomuto protokolu;

c) Únia poskytuje Spojenému kráľovstvu všetky informácie, ktoré považuje za relevantné na to, aby Spojené kráľovstvo mohlo plnohodnotne plniť svoje povinnosti vyplývajúce z protokolu, a

d) Spojené kráľovstvo poskytuje Únii všetky informácie, ktoré sú členské štáty povinné poskytovať si navzájom alebo poskytovať inštitúciám, orgánom, úradom alebo agentúram Únie podľa aktov Únie uvedených v prílohách k tomuto protokolu.

4. Pracovnej skupine predsedajú spoločne Únia a Spojené kráľovstvo.

5. Pracovná skupina sa schádza aspoň raz mesačne, pokiaľ Únia a Spojené kráľovstvo nerozhodnú inak na základe vzájomnej dohody. V prípade potreby si Únia a Spojené kráľovstvo môžu vymieňať informácie uvedené v odseku 3 písm. c) a d) aj medzi zasadnutiami.

6. Pracovná skupina prijme svoj rokovací poriadok na základe vzájomnej dohody.

7. Únia zabezpečí, aby všetky názory, ktoré Spojené kráľovstvo vyjadrilo v rámci pracovnej skupiny, a všetky informácie, ktoré Spojené kráľovstvo poskytlo v rámci pracovnej skupiny, vrátane technických a vedeckých údajov, boli bez zbytočného odkladu oznámené príslušným inštitúciám, orgánom, úradom a agentúram Únie.

Článok 16

Ochranné opatrenia

1. Ak uplatňovanie tohto protokolu povedie k vážnym hospodárskym, spoločenským alebo environmentálnym ťažkostiam, ktorú budú pravdepodobne pretrvávať, alebo k odkloneniu obchodu, Únia alebo Spojené kráľovstvo môžu jednostranne prijať vhodné ochranné opatrenia. Takéto ochranné opatrenia sú svojím rozsahom a trvaním obmedzené na to, čo je nevyhnutne potrebné na nápravu situácie. Prioritou sú opatrenia, ktoré najmenej narušia fungovanie tohto protokolu.

2. Ak ochranné opatrenie prijaté Úniou, respektíve Spojeným kráľovstvom v súlade s odsekom 1 vytvára nerovnováhu medzi právami a povinnosťami v zmysle tohto protokolu, Únia, respektíve Spojené kráľovstvo môže prijať také primerané vyrovnávacie opatrenia, ktoré sú nevyhnutne potrebné na odstránenie nerovnováhy. Prioritou sú opatrenia, ktoré najmenej narušia fungovanie tohto protokolu.

3. Ochranné a vyrovnávacie opatrenia prijaté v súlade s odsekmi 1 a 2 sa riadia postupmi stanovenými v prílohe 7 k tomuto protokolu.

Článok 17

Ochrana finančných záujmov

Únia a Spojené kráľovstvo bojujú proti podvodom a akémukoľvek inému protiprávnemu konaniu, ktoré poškodzuje finančné záujmy Únie alebo finančné záujmy Spojeného kráľovstva.

Článok 18

Demokratický súhlas v Severnom Írsku

1. Do dvoch mesiacov pred koncom počiatočného obdobia a akéhokoľvek nasledujúceho obdobia poskytne Spojené kráľovstvo možnosť pre demokratický súhlas s pokračovaním uplatňovania článkov 5 až 10 v Severnom Írsku.

2. Na účely odseku 1 sa Spojené kráľovstvo bude snažiť o demokratický súhlas v Severnom Írsku spôsobom, ktorý je v súlade s dohodou z roku 1998. K rozhodnutiu, ktorým sa vyjadruje demokratický súhlas, sa dospeje striktne v súlade s jednostranným vyhlásením Spojeného kráľovstva zo 17. októbra 2019 týkajúcim sa fungovania ustanovenia „Demokratický súhlas v Severnom Írsku“ protokolu o Írsku/Severnom Írsku , a to aj vzhľadom na úlohy vlády Severného Írska a Zhromaždenia Severného Írska.

3. Spojené kráľovstvo oznámi výsledok postupu uvedeného v odseku 1 Únii pred ukončením príslušného obdobia uvedeného v odseku 5.

4. Ak po vykonaní postupu uvedeného v odseku 1 a dosiahnutí rozhodnutia v súlade s odsekom 2 Spojené kráľovstvo oznámi Únii, že výsledkom postupu uvedeného v odseku 1 nie je rozhodnutie o tom, že by sa články tohto protokolu uvedené v uvedenom odseku mali ďalej v Severnom Írsku uplatňovať, potom sa tieto články a ostatné ustanovenia tohto protokolu v rozsahu, v akom uplatňovanie týchto ustanovení závisí od uvedených článkov, prestanú uplatňovať dva roky po skončení príslušného obdobia uvedeného v odseku 5. Spoločný výbor v takom prípade adresuje Únii a Spojenému kráľovstvu odporúčania týkajúce sa potrebných opatrení, pričom zohľadní povinnosti zmluvných strán dohody z roku 1998. Pred tým, ako tak urobí, môže Spoločný výbor požiadať o stanovisko inštitúcie vytvorené na základe dohody z roku 1998.

5. Na účely tohto článku počiatočné obdobie je obdobie, ktoré sa končí 4 roky po skončení prechodného obdobia. Ak sa k rozhodnutiu v danom období dospeje na základe väčšiny prítomných a hlasujúcich členov Zhromaždenia Severného Írska, nasledujúce obdobie je obdobie 4 rokov nasledujúce po uvedenom období, a to dovtedy, kým sa naďalej uplatňujú články 5 až 10. Ak má rozhodnutie dosiahnuté v danom období podporu oboch komunít, nasledujúce obdobie je obdobie 8 rokov nasledujúce po uvedenom období, a to dovtedy, kým sa naďalej uplatňujú články 5 až 10.

6. Na účely odseku 5 podpora oboch komunít znamená:

a) väčšinu prítomných a hlasujúcich členov zákonodarného zhromaždenia, vrátane väčšiny prítomných a hlasujúcich členov zaradených medzi unionistov a nacionalistov, alebo

b) váženú väčšinu (60 %) prítomných a hlasujúcich členov zákonodarného zhromaždenia, vrátane najmenej 40 % všetkých prítomných a hlasujúcich členov zaradených jednak medzi nacionalistov a jednak medzi unionistov.

Článok 19

Prílohy

Prílohy 1 až 7 sú neoddeliteľnou súčasťou tohto protokolu.

PRÍLOHA 1

USTANOVENIA PRÁVA ÚNIE PODĽA ČLÁNKU 2 ODS. 1

— smernica Rady 2004/113/ES z 13. decembra 2004 o vykonávaní zásady rovnakého zaobchádzania medzi mužmi a ženami v prístupe k tovaru a službám a k ich poskytovaniu ([1]),

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2006/54/ES z 5. júla 2006 o vykonávaní zásady rovnosti príležitostí a rovnakého zaobchádzania s mužmi a ženami vo veciach zamestnanosti a povolania ([2]),

— smernica Rady 2000/43/ES z 29. júna 2000, ktorou sa zavádza zásada rovnakého zaobchádzania s osobami bez ohľadu na rasový alebo etnický pôvod ([3]),

— smernica Rady 2000/78/ES z 27. novembra 2000, ktorá ustanovuje všeobecný rámec pre rovnaké zaobchádzanie v zamestnaní a povolaní ([4]),

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2010/41/EÚ zo 7. júla 2010 o uplatňovaní zásady rovnakého zaobchádzania so ženami a mužmi vykonávajúcimi činnosť ako samostatne zárobkovo činné osoby a o zrušení smernice Rady 86/613/EHS ([5]),

— smernica Rady 79/7/EHS z 19. decembra 1978 o postupnom vykonávaní zásady rovnakého zaobchádzania s mužmi a ženami vo veciach súvisiacich so sociálnym zabezpečením ([6]).

([1]) Ú. v. EÚ L 373, 21.12.2004, s. 37.
([2]) Ú. v. EÚ L 204, 26.7.2006, s. 23.
([3]) Ú. v. ES L 180, 19.7.2000, s. 22.
([4]) Ú. v. ES L 303, 2.12.2000, s. 16.
([5]) Ú. v. EÚ L 180, 15.7.2010, s. 1.
([6]) Ú. v. ES L 6, 10.1.1979, s. 24.

PRÍLOHA 2

USTANOVENIA PRÁVA ÚNIE PODĽA ČLÁNKU 5 ODS. 4

1. **Všeobecné colné aspekty** ([1])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 952/2013 z 9. októbra 2013, ktorým sa ustanovuje Colný kódex Únie ([2]),

— nariadenie Rady (ES) č. 515/97 z 13. marca 1997 o vzájomnej pomoci medzi správnymi orgánmi členských štátov a o spolupráci medzi správnymi orgánmi členských štátov a Komisiou pri zabezpečovaní riadneho uplatňovania predpisov o colných a poľnohospodárskych záležitostiach ([3]),

— smernica Rady 2010/24/EÚ zo 16. marca 2010 o vzájomnej pomoci pri vymáhaní pohľadávok vyplývajúcich z daní, poplatkov a ďalších opatrení ([4]).

2. **Ochrana finančných záujmov Únie**

Na účely uplatňovania aktov uvedených v tomto oddiele sa riadny výber ciel Spojeným kráľovstvom, pokiaľ ide o Severné Írsko, považuje za súčasť ochrany finančných záujmov Únie.

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ, Euratom) č. 883/2013 z 11. septembra 2013 o vyšetrovaniach vykonávaných Európskym úradom pre boj proti podvodom (OLAF), ktorým sa zrušuje nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1073/1999 a nariadenie Rady (Euratom) č. 1074/1999 ([5]),

— nariadenie Rady (ES, Euratom) č. 2988/95 z 18. decembra 1995 o ochrane finančných záujmov Európskych spoločenstiev ([6]).

3. **Obchodné štatistiky**

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 638/2004 z 31. maca 2004 o štatistike spoločenstva o obchodovaní s tovarom medzi členskými štátmi a o zrušení nariadenia Rady (EHS) č. 3330/91 ([7]),

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 471/2009 zo 6. mája 2009 o štatistike Spoločenstva o zahraničnom obchode s nečlenskými krajinami a o zrušení nariadenia Rady (ES) č. 1172/95 ([8]).

4. **Všeobecné obchodné aspekty**

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 978/2012 z 25. októbra 2012, ktorým sa uplatňuje systém všeobecných colných preferencií a zrušuje nariadenie Rady (ES) č. 732/2008 ([9]),

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/479 z 11. marca 2015 o spoločných pravidlách pre vývozy ([10]),

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/936 z 9. júna 2015 o spoločných pravidlách na dovozy textilných výrobkov z určitých tretích krajín, na ktoré sa nevzťahujú bilaterálne dohody, protokoly a iné dojednania alebo iné osobitné dovozné predpisy Únie ([11]),

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2017/821 zo 17. mája 2017, ktorým sa ustanovujú povinnosti náležitej starostlivosti v dodávateľskom reťazci dovozcov Únie dovážajúcich cín, tantal a volfrám, ich rudy a zlato s pôvodom v oblastiach zasiahnutých konfliktom a vo vysokorizikových oblastiach ([12]),

([1]) Nadpisy a podnadpisy v tejto prílohe majú čisto indikatívny charakter.
([2]) Ú. v. EÚ L 269, 10.10.2013, s. 1.
([3]) Ú. v. ES L 82, 22.3.1997, s. 1.
([4]) Ú. v. EÚ L 84, 31.3.2010, s. 1.
([5]) Ú. v. EÚ L 248, 18.9.2013, s. 1.
([6]) Ú. v. ES L 312, 23.12.1995, s. 1.
([7]) Ú. v. EÚ L 102, 7.4.2004, s. 1.
([8]) Ú. v. EÚ L 152, 16.6.2009, s. 23.
([9]) Ú. v. EÚ L 303, 31.10.2012, s. 1.
([10]) Ú. v. EÚ L 83, 27.3.2015, s. 34.
([11]) Ú. v. EÚ L 160, 25.6.2015, s. 1.
([12]) Ú. v. EÚ L 130, 19.5.2017, s. 1.

— nariadenie Rady (ES) č. 1215/2009 z 30. novembra 2009, ktorým sa zavádzajú výnimočné obchodné opatrenia pre krajiny a územia zúčastňujúce sa na procese stabilizácie a pristúpenia k Európskej únii (západný Balkán) ([13]),

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2017/1566 z 13. septembra 2017 o zavedení dočasných autonómnych obchodných opatrení pre Ukrajinu, ktorými sa dopĺňajú obchodné koncesie na základe dohody o pridružení ([14]),

— povinnosti vyplývajúce z medzinárodných dohôd, ktoré uzavrela Únia, členské štáty konajúce v jej mene alebo Únia a jej členské štáty konajúce spoločne v rozsahu, v akom súvisia s obchodom s tovarom medzi Úniou a tretími krajinami

5. **Nástroje na ochranu obchodu**

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/1036 z 8. júna 2016 o ochrane pred dumpingovými dovozmi z krajín, ktoré nie sú členmi Európskej únie ([15])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/1037 z 8. júna 2016 o ochrane pred subvencovanými dovozmi z krajín, ktoré nie sú členmi Európskej únie ([16])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/478 z 11. marca 2015 o spoločných pravidlách na dovozy ([17])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/755 z 29. apríla 2015 o spoločných pravidlách na dovozy z určitých tretích krajín ([18])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/476 z 11. marca 2015 o opatreniach, ktoré môže prijať Únia na základe správy prijatej orgánom na urovnávanie sporov WTO, ktorá sa týka antidumpingových a vyrovnávacích opatrení ([19])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/477 z 11. marca 2015 o opatreniach, ktoré Únia môže prijať vo vzťahu k účinnosti antidampingových a vyrovnávacích opatrení kombinovaných s ochrannými opatreniami ([20])

6. **Nariadenia o dvojstranných ochranných opatreniach**

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 654/2014 z 15. mája 2014 o výkone práv Únie na účely uplatňovania a presadzovania pravidiel medzinárodného obchodu, ktorým sa mení nariadenie Rady (ES) č. 3286/94 stanovujúce postupy Spoločenstva v oblasti spoločnej obchodnej politiky s cieľom zaistenia uplatňovania práv Spoločenstva podľa pravidiel medzinárodného obchodu, najmä tých, ktoré boli vytvorené pod záštitou Svetovej obchodnej organizácie ([21])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/1145 z 8. júla 2015 o ochranných opatreniach ustanovených v Dohode medzi Európskym hospodárskym spoločenstvom a Švajčiarskou konfederáciou ([22])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/475 z 11. marca 2015 o ochranných opatreniach ustanovených v Dohode medzi Európskym hospodárskym spoločenstvom a Islandskou republikou ([23])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/938 z 9. júna 2015 o bezpečnostných opatreniach ustanovených v Dohode medzi Európskym hospodárskym spoločenstvom a Nórskym kráľovstvom ([24])

([13]) Ú. v. EÚ L 328, 15.12.2009, s. 1.
([14]) Ú. v. EÚ L 254, 30.9.2017, s. 1.
([15]) Ú. v. EÚ L 176, 30.6.2016, s. 21.
([16]) Ú. v. EÚ L 176, 30.6.2016, s. 55.
([17]) Ú. v. EÚ L 83, 27.3.2015, s. 16.
([18]) Ú. v. EÚ L 123, 19.5.2015, s. 33.
([19]) Ú. v. EÚ L 83, 27.3.2015, s. 6.
([20]) Ú. v. EÚ L 83, 27.3.2015, s. 11.
([21]) Ú. v. EÚ L 189, 27.6.2014, s. 50.
([22]) Ú. v. EÚ L 191, 17.7.2015, s. 1.
([23]) Ú. v. EÚ L 83, 27.3.2015, s. 1.
([24]) Ú. v. EÚ L 160, 25.6.2015, s. 57.

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 332/2014 z 11. marca 2014 o niektorých postupoch na uplatňovanie Dohody o stabilizácii a pridružení medzi Európskymi spoločenstvami a ich členskými štátmi na jednej strane a Srbskou republikou na strane druhej ([25])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/752 z 29. apríla 2015 o niektorých postupoch na uplatňovanie Dohody o stabilizácii a pridružení medzi Európskymi spoločenstvami a ich členskými štátmi na jednej strane a Čiernohorskou republikou na strane druhej ([26])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 19/2013 z 15. januára 2013, ktorým sa vykonáva bilaterálna ochranná doložka a stabilizačný mechanizmus v súvislosti s banánmi, stanovené v Dohode o obchode medzi Európskou úniou a jej členskými štátmi na jednej strane a Kolumbiou a Peru na strane druhej ([27])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 20/2013 z 15. januára 2013, ktorým sa vykonáva bilaterálna ochranná doložka a stabilizačný mechanizmus v súvislosti s banánmi, stanovené v Dohode, ktorou sa zakladá pridruženie medzi Európskou úniou a jej členskými štátmi na jednej strane a Strednou Amerikou na strane druhej ([28])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/400 z 9. marca 2016, ktorým sa vykonáva ochranná doložka a mechanizmus proti obchádzaniu stanovené v Dohode o pridružení medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu a ich členskými štátmi na jednej strane a Moldavskou republikou na strane druhej ([29])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/401 z 9. marca 2016, ktorým sa vykonáva mechanizmus proti obchádzaniu stanovený v Dohode o pridružení medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu a ich členskými štátmi na jednej strane a Gruzínskom na strane druhej ([30])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/941 z 9. júna 2015 o určitých postupoch pri uplatňovaní Stabilizačnej a asociačnej dohody medzi Európskymi spoločenstvami a ich členskými štátmi na jednej strane a bývalou Juhoslovanskou republikou Macedónsko na druhej strane ([31])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/940 z 9. júna 2015 o niektorých postupoch na uplatňovanie Dohody o stabilizácii a pridružení medzi Európskymi spoločenstvami a ich členskými štátmi na jednej strane a Bosnou a Hercegovinou na strane druhej a na uplatňovanie Dočasnej dohody o obchode a obchodných záležitostiach medzi Európskym spoločenstvom na jednej strane a Bosnou a Hercegovinou na strane druhej ([32])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/939 z 9. júna 2015 o niektorých postupoch na uplatňovanie Dohody o stabilizácii a pridružení medzi Európskymi spoločenstvami a ich členskými štátmi na jednej strane a Albánskou republikou na strane druhej ([33])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 511/2011 z 11. mája 2011, ktorým sa vykonáva dvojstranná ochranná doložka dohody o voľnom obchode medzi Európskou úniou a jej členskými štátmi a Kórejskou republikou ([34])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2017/355 z 15. februára 2017 o niektorých postupoch uplatňovania Dohody o stabilizácii a pridružení medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu na jednej strane a Kosovom ([35]) na strane druhej ([36])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/1076 z 8. júna 2016, ktorým sa uplatňujú opatrenia na výrobky s pôvodom v určitých štátoch, ktoré sú súčasťou skupiny afrických, karibských a tichomorských (AKT) štátov, stanovené v dohodách, ktorými sa uzatvárajú alebo ktoré vedú k uzatvoreniu dohôd o hospodárskom partnerstve ([37])

([25]) Ú. v. EÚ L 103, 5.4.2014, s. 10.
([26]) Ú. v. EÚ L 123, 19.5.2015, s. 16.
([27]) Ú. v. EÚ L 17, 19.1.2013, s. 1.
([28]) Ú. v. EÚ L 17, 19.1.2013, s. 13.
([29]) Ú. v. EÚ L 77, 23.3.2016, s. 53.
([30]) Ú. v. EÚ L 77, 23.3.2016, s. 62.
([31]) Ú. v. EÚ L 160, 25.6.2015, s. 76.
([32]) Ú. v. EÚ L 160, 25.6.2015, s. 69.
([33]) Ú. v. EÚ L 160, 25.6.2015, s. 62.
([34]) Ú. v. EÚ L 145, 31.5.2011, s. 19.
([35]) Týmto označením nie sú dotknuté pozície k štatútu a označenie je v súlade s rezolúciou BR OSN č. 1244 (1999) a so stanoviskom Medzinárodného súdneho dvora k vyhláseniu nezávislosti Kosova.
([36]) Ú. v. EÚ L 57, 3.3.2017, s. 59.
([37]) Ú. v. EÚ L 185, 8.7.2016, s. 1.

7. **Iné**

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 816/2006 zo 17. mája 2006 o udeľovaní nútených licencií na patenty týkajúce sa výroby farmaceutických výrobkov určených na vývoz do krajín s problémami v oblasti verejného zdravia ([38])

8. **Tovar – všeobecné ustanovenia**

— smernica Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/1535 z 9. septembra 2015, ktorou sa stanovuje postup pri poskytovaní informácií v oblasti technických predpisov a pravidiel vzťahujúcich sa na služby informačnej spoločnosti ([39]), okrem ustanovení týkajúcich sa pravidiel pre služby informačnej spoločnosti

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1025/2012 z 25. októbra 2012 o európskej normalizácii, ktorým sa menia a dopĺňajú smernice Rady 89/686/EHS a 93/15/EHS a smernice Európskeho parlamentu a Rady 94/9/ES, 94/25/ES, 95/16/ES, 97/23/ES, 98/34/ES, 2004/22/ES, 2007/23/ES, 2009/23/ES a 2009/105/ES a ktorým sa zrušuje rozhodnutie Rady 87/95/EHS a rozhodnutie Európskeho parlamentu a Rady č. 1673/2006/ES ([40])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 765/2008 z 9. júla 2008, ktorým sa stanovujú požiadavky akreditácie a dohľadu nad trhom v súvislosti s uvádzaním výrobkov na trh a ktorým sa zrušuje nariadenie (EHS) č. 339/93 ([41])

— rozhodnutie Európskeho parlamentu a Rady č. 768/2008/ES z 9. júla 2008 o spoločnom rámci na uvádzanie výrobkov na trh a o zrušení rozhodnutia 93/465/EHS ([42])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 764/2008 z 9. júla 2008, ktorým sa ustanovujú postupy týkajúce sa uplatňovania určitých vnútroštátnych technických pravidiel na výrobky, ktoré sú v súlade s právnymi predpismi uvedené na trh v inom členskom štáte, a ktorým sa zrušuje rozhodnutie č. 3052/95/ES ([43])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2001/95/ES z 3. decembra 2001 o všeobecnej bezpečnosti výrobkov ([44])

— nariadenie Rady (ES) č. 2679/98 zo 7. decembra 1998 o fungovaní vnútorného trhu vo vzťahu k voľnému pohybu tovaru medzi členskými štátmi ([45])

— smernica Rady 85/374/EHS z 25. júla 1985 o aproximácii zákonov, iných právnych predpisov a správnych opatrení členských štátov o zodpovednosti za chybné výrobky ([46])

9. **Motorové vozidlá vrátane poľnohospodárskych a lesných traktorov**

— smernica Rady 70/157/EHS zo 6. februára 1970 o aproximácii právnych predpisov členských štátov o prípustnej hladine hluku a o výfukových systémoch motorových vozidiel ([47])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 540/2014 zo 16. apríla 2014 o hladine zvuku motorových vozidiel a o náhradných systémoch tlmenia hluku a zmene smernice 2007/46/ES a o zrušení smernice 70/157/EHS ([48])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2005/64/ES z 26. októbra 2005 o typovom schválení motorových vozidiel vzhľadom na ich opätovnú využiteľnosť, recyklovateľnosť a zužitkovateľnosť, ktorou sa mení a dopĺňa smernica Rady 70/156/EHS ([49])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2006/40/ES zo 17. mája 2006 o emisiách z klimatizačných systémov v motorových vozidlách, ktorou sa mení a dopĺňa smernica Rady 70/156/EHS ([50])

([38]) Ú. v. EÚ L 157, 9.6.2006, s. 1.
([39]) Ú. v. EÚ L 241, 17.9.2015, s. 1.
([40]) Ú. v. EÚ L 316, 14.11.2012, s. 12.
([41]) Ú. v. EÚ L 218, 13.8.2008, s. 30.
([42]) Ú. v. EÚ L 218, 13.8.2008, s. 82.
([43]) Ú. v. EÚ L 218, 13.8.2008, s. 21.
([44]) Ú. v. ES L 11, 15.1.2002, s. 4.
([45]) Ú. v. ES L 337, 12.12.1998, s. 8.
([46]) Ú. v. ES L 210, 7.8.1985, s. 29.
([47]) Ú. v. ES L 42, 23.2.1970, s. 16.
([48]) Ú. v. EÚ L 158, 27.5.2014, s. 131.
([49]) Ú. v. EÚ L 310, 25.11.2005, s. 10.
([50]) Ú. v. EÚ L 161, 14.6.2006, s. 12.

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 715/2007 z 20. júna 2007 o typovom schvaľovaní motorových vozidiel so zreteľom na emisie ľahkých osobných a úžitkových vozidiel (Euro 5 a Euro 6) a o prístupe k informáciám o opravách a údržbe vozidiel ([51])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2007/46/ES z 5. septembra 2007, ktorou sa zriaďuje rámec pre typové schválenie motorových vozidiel a ich prípojných vozidiel, systémov, komponentov a samostatných technických jednotiek určených pre tieto vozidlá (Rámcová smernica) ([52])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2018/858 z 30. mája 2018 o schvaľovaní motorových vozidiel a ich prípojných vozidiel, ako aj systémov, komponentov a samostatných technických jednotiek určených pre takéto vozidlá a o dohľade nad trhom s nimi, ktorým sa menia nariadenia (ES) č. 715/2007 a (ES) č. 595/2009 a zrušuje smernica 2007/46/ES ([53])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 78/2009 zo 14. januára 2009 o typovom schvaľovaní motorových vozidiel s ohľadom na ochranu chodcov a iných zraniteľných účastníkov cestnej premávky, o zmene a doplnení smernice 2007/46/ES a o zrušení smerníc 2003/102/ES a 2005/66/ES ([54])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 661/2009 z 13. júla 2009 o požiadavkách typového schvaľovania na všeobecnú bezpečnosť motorových vozidiel, ich prípojných vozidiel a systémov, komponentov a samostatných technických jednotiek určených pre tieto vozidlá ([55])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 79/2009 zo 14. januára 2009 o typovom schvaľovaní motorových vozidiel na vodíkový pohon, ktorým sa mení a dopĺňa smernica 2007/46/ES ([56])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 595/2009 z 18. júna 2009 o typovom schvaľovaní motorových vozidiel a motorov s ohľadom na emisie z ťažkých úžitkových vozidiel (Euro VI) a o prístupe k informáciám o oprave a údržbe vozidiel, a ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie (ES) č. 715/2007 a smernica 2007/46/ES a zrušujú smernice 80/1269/EHS, 2005/55/ES a 2005/78/ES ([57])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 168/2013 z 15. januára 2013 o schvaľovaní a dohľade nad trhom dvoj- alebo trojkolesových vozidiel a štvorkoliek ([58])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/758 z 29. apríla 2015 o požiadavkách typového schválenia pri zavádzaní palubného systému eCall využívajúceho službu tiesňovej linky 112 a o zmene smernice 2007/46/ES ([59])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 443/2009 z 23. apríla 2009, ktorým sa stanovujú výkonové emisné normy nových osobných automobilov ako súčasť integrovaného prístupu Spoločenstva na zníženie emisií CO2 z ľahkých úžitkových vozidiel ([60])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 510/2011 z 11. mája 2011, ktorým sa stanovujú emisné normy pre nové ľahké úžitkové vozidlá ako súčasť integrovaného prístupu Únie na zníženie emisií CO2 z ľahkých vozidiel ([61])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 167/2013 z 5. februára 2013 o schvaľovaní poľnohospodárskych a lesných vozidiel a o dohľade nad trhom s týmito vozidlami ([62])

10. **Zdvíhacie a mechanické manipulačné zariadenia**

— smernica Rady 73/361/EHS z 19. novembra 1973 o aproximácii zákonov, iných právnych predpisov a správnych opatrení členských štátov vzťahujúcich sa na certifikáciu a označovanie oceľových lán, reťazí a hákov ([63])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2014/33/EÚ z 26. februára 2014 o harmonizácii právnych predpisov členských štátov týkajúcich sa výťahov a bezpečnostných komponentov do výťahov ([64])

([51]) Ú. v. EÚ L 171, 29.6.2007, s. 1.
([52]) Ú. v. EÚ L 263, 9.10.2007, s. 1.
([53]) Ú. v. EÚ L 151, 14.6.2018, s. 1.
([54]) Ú. v. EÚ L 35, 4.2.2009, s. 1.
([55]) Ú. v. EÚ L 200, 31.7.2009, s. 1.
([56]) Ú. v. EÚ L 35, 4.2.2009, s. 32.
([57]) Ú. v. EÚ L 188, 18.7.2009, s. 1.
([58]) Ú. v. EÚ L 60, 2.3.2013, s. 52.
([59]) Ú. v. EÚ L 123, 19.5.2015, s. 77.
([60]) Ú. v. EÚ L 140, 5.6.2009, s. 1.
([61]) Ú. v. EÚ L 145, 31.5.2011, s. 1.
([62]) Ú. v. EÚ L 60, 2.3.2013, s. 1.
([63]) Ú. v. ES L 335, 5.12.1973, s. 51.
([64]) Ú. v. EÚ L 96, 29.3.2014, s. 251.

11. **Plynové spotrebiče**

— smernica Rady 92/42/EHS z 21. mája 1992 o požiadavkách na účinnosť nových teplovodných kotlov na kvapalné alebo plynné palivá ([65])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/426 z 9. marca 2016 o spotrebičoch spaľujúcich plynné palivá a o zrušení smernice 2009/142/ES ([66])

12. **Tlakové nádoby**

— smernica Rady 75/324/EHS z 20. mája 1975 o aproximácii právnych predpisov členských štátov týkajúcich sa aerosólových rozprašovačov ([67])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2010/35/EÚ zo 16. júna 2010 o prepravovateľných tlakových zariadeniach a o zrušení smerníc Rady 76/767/EHS, 84/525/EHS, 84/526/EHS, 84/527/EHS a 1999/36/ES ([68])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2014/68/EÚ z 15. mája 2014 o harmonizácii právnych predpisov členských štátov týkajúcich sa sprístupňovania tlakových zariadení na trhu ([69])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2014/29/EÚ z 26. februára 2014 o harmonizácii právnych predpisov členských štátov týkajúcich sa sprístupnenia jednoduchých tlakových nádob na trhu ([70])

13. **Meracie prístroje**

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2009/34/ES z 23. apríla 2009 o spoločných ustanoveniach pre meradlá a metódy metrologickej kontroly ([71])

— smernica Rady 75/107/EHS z 19. decembra 1974 o aproximácii právnych predpisov členských štátov týkajúcich sa fliaš používaných ako odmerné nádoby ([72])

— smernica Rady 76/211/EHS z 20. januára 1976 o aproximácii právnych predpisov členských štátov týkajúcich sa plnenia určitých spotrebiteľsky balených výrobkov podľa hmotnosti alebo objemu ([73])

— smernica Rady 80/181/EHS z 20. decembra 1979 o aproximácii právnych predpisov členských štátov, týkajúcich sa meracích jednotiek a rušiaca smernicu 71/354/EHS ([74])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2007/45/ES z 5. septembra 2007, ktorou sa stanovujú pravidlá pre menovité množstvá spotrebiteľsky balených výrobkov, zrušujú sa smernice Rady 75/106/EHS a 80/232/EHS a ktorou sa mení a dopĺňa smernica Rady 76/211/EHS ([75])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2011/17/EÚ z 9. marca 2011, ktorou sa zrušujú smernice Rady 71/317/EHS, 71/347/EHS, 71/349/EHS, 74/148/EHS, 75/33/EHS, 76/765/EHS, 76/766/EHS a 86/217/EHS týkajúce sa metrológie ([76])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2014/31/EÚ z 26. februára 2014 o harmonizácii právnych predpisov členských štátov týkajúcich sa sprístupňovania váh s neautomatickou činnosťou na trhu ([77])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2014/32/EÚ z 26. februára 2014 o harmonizácii právnych predpisov členských štátov týkajúcich sa sprístupnenia meradiel na trhu ([78])

14. **Stavebné výrobky, stroje, lanovkové zariadenia, osobné ochranné prostriedky**

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 305/2011 z 9. marca 2011, ktorým sa ustanovujú harmonizované podmienky uvádzania stavebných výrobkov na trh a ktorým sa zrušuje smernica Rady 89/106/EHS ([79])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/425 z 9. marca 2016 o osobných ochranných prostriedkoch a o zrušení smernice Rady 89/686/EHS ([80])

([65]) Ú. v. ES L 167, 22.6.1992, s. 17.
([66]) Ú. v. EÚ L 81, 31.3.2016, s. 99.
([67]) Ú. v. ES L 147, 9.6.1975, s. 40.
([68]) Ú. v. EÚ L 165, 30.6.2010, s. 1.
([69]) Ú. v. EÚ L 189, 27.6.2014, s. 164.
([70]) Ú. v. EÚ L 96, 29.3.2014, s. 45.
([71]) Ú. v. EÚ L 106, 28.4.2009, s. 7.
([72]) Ú. v. ES L 42, 15.2.1975, s. 14.
([73]) OJ L 46, 21.2.1976, p. 1.
([74]) Ú. v. ES L 39, 15.2.1980, s. 40.
([75]) Ú. v. EÚ L 247, 21.9.2007, s. 17.
([76]) Ú. v. EÚ L 71, 18.3.2011, s. 1.
([77]) Ú. v. EÚ L 96, 29.3.2014, s. 107.
([78]) Ú. v. EÚ L 96, 29.3.2014, s. 149.
([79]) Ú. v. EÚ L 88, 4.4.2011, s. 5.

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/424 z 9. marca 2016 o lanovkových zariadeniach a zrušení smernice 2000/9/ES ([81])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2006/42/ES zo 17. mája 2006 o strojových zariadeniach a o zmene a doplnení smernice 95/16/ES ([82])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/1628 zo 14. septembra 2016 o požiadavkách na emisné limity plynných a pevných znečisťujúcich látok a typové schválenie spaľovacích motorov necestných pojazdných strojov, ktorým sa menia nariadenia (EÚ) č. 1024/2012 a (EÚ) č. 167/2013 a ktorým sa mení a zrušuje smernica 97/68/ES ([83])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2000/14/ES z 8. mája 2000 týkajúca sa aproximácie právnych predpisov členských štátov vzhľadom na emisiu hluku v prostredí pochádzajúcu zo zariadení používaných vo voľnom priestranstve ([84])

15. **Elektrické a rádiové zariadenia**

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2014/30/EÚ z 26. februára 2014 o harmonizácii právnych predpisov členských štátov vzťahujúcich sa na elektromagnetickú kompatibilitu ([85])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2014/34/EÚ z 26. februára 2014 o harmonizácii právnych predpisov členských štátov týkajúcich sa zariadení a ochranných systémov určených na použitie v potenciálne výbušnej atmosfére ([86])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2014/35/EÚ z 26. februára 2014 o harmonizácii právnych predpisov členských štátov týkajúcich sa sprístupnenia elektrického zariadenia určeného na používanie v rámci určitých limitov napätia na trhu ([87])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2014/53/EÚ zo 16. apríla 2014 o harmonizácii právnych predpisov členských štátov týkajúcich sa sprístupňovania rádiových zariadení na trhu, ktorou sa zrušuje smernica 1999/5/ES ([88])

16. **Textil, obuv**

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1007/2011 z 27. septembra 2011 o názvoch textilných vlákien a súvisiacom označení vláknového zloženia textilných výrobkov etiketou a iným označením, ktorým sa zrušuje smernica Rady 73/44/EHS a smernice Európskeho parlamentu a Rady 96/73/ES a 2008/121/ES ([89])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 94/11/ES z 23. marca 1994 o aproximácii zákonov, iných predpisov a správnych opatrení členských štátov o označovaní materiálov používaných v hlavných zložkách obuvi určenej na predaj spotrebiteľom ([90])

17. **Kozmetika, hračky**

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1223/2009 zo 30. novembra 2009 o kozmetických výrobkoch ([91])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2009/48/ES z 18. júna 2009 o bezpečnosti hračiek ([92])

18. **Rekreačné plavidlá**

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2013/53/EÚ z 20. novembra 2013 o rekreačných plavidlách a vodných skútroch a o zrušení smernice 94/25/ES ([93])

([80]) Ú. v. EÚ L 81, 31.3.2016, s. 51.
([81]) Ú. v. EÚ L 81, 31.3.2016, s. 1.
([82]) Ú. v. EÚ L 157, 9.6.2016, s. 24.
([83]) Ú. v. EÚ L 252, 16.9.2016, s. 53.
([84]) Ú. v. EÚ L 162, 3.7.2000, s. 1.
([85]) Ú. v. EÚ L 96, 29.3.2014, s. 79.
([86]) Ú. v. EÚ L 96, 29.3.2014, s. 309.
([87]) Ú. v. EÚ L 96, 29.3.2014, s. 357.
([88]) Ú. v. EÚ L 153, 22.5.2014, s. 62.
([89]) Ú. v. EÚ L 272, 18.10.2011, s. 1.
([90]) Ú. v. ES L 100, 19.4.1994, s. 37.
([91]) Ú. v. EÚ L 342, 22.12.2009, s. 59.
([92]) Ú. v. EÚ L 170, 30.6.2009, s. 1.
([93]) Ú. v. EÚ L 354, 28.12.2013, s. 90.

19. **Výbušniny a pyrotechnické výrobky**

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2014/28/EÚ z 26. februára 2014 o harmonizácii právnych predpisov členských štátov týkajúcich sa sprístupňovania výbušnín na civilné použitie na trhu a ich kontroly ([94])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2013/29/EÚ z 12. júna 2013 o harmonizácii zákonov členských štátov týkajúcich sa sprístupňovania pyrotechnických výrobkov na trhu ([95])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 98/2013 z 15. januára 2013 o uvádzaní prekurzorov výbušnín na trh a ich používaní ([96])

20. **Lieky**

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 726/2004 z 31. marca 2004, ktorým sa stanovujú postupy spoločenstva pri povoľovaní liekov na humánne použitie a na veterinárne použitie a pri vykonávaní dozoru nad týmito liekmi a ktorým sa zriaďuje Európska agentúra pre lieky ([97])

Odkazy na Spoločenstvo v článku 2 druhom pododseku a v článku 48 druhom pododseku uvedeného nariadenia sa nepovažujú za odkazy zahŕňajúce Spojené kráľovstvo, pokiaľ ide o Severné Írsko.

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2001/83/ES zo 6. novembra 2001, ktorým sa ustanovuje zákonník spoločenstva o humánnych liekoch ([98])

Odkazy na Spoločenstvo v článku 8 ods. 2 a v článku 16b ods. 1 uvedenej smernice, ako aj odkaz na Úniu v článku 104 ods. 3 druhom pododseku uvedenej smernice sa nepovažujú za odkazy zahŕňajúce Spojené kráľovstvo, pokiaľ ide o Severné Írsko, s výnimkou povolení vydaných Spojeným kráľovstvom, pokiaľ ide o Severné Írsko.

Liek povolený v Spojenom kráľovstve, pokiaľ ide o Severné Írsko, nemožno považovať za referenčný liek v Únii.

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1901/2006 z 12. decembra 2006 o liekoch na pediatrické použitie, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie (EHS) č. 1768/92, smernica 2001/20/ES, smernica 2001/83/ES a nariadenie (ES) č. 726/2004 ([99]), s výnimkou článku 36

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 141/2000 zo 16. decembra 1999 o liekoch na ojedinelé ochorenia ([100])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1394/2007 z 13. novembra 2007 o liekoch na inovatívnu liečbu, ktorým sa mení a dopĺňa smernica 2001/83/ES a nariadenie (ES) č. 726/2004 ([101])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2001/82/ES zo 6. novembra 2001, ktorou sa ustanovuje Zákonník spoločenstva o veterinárnych liekoch ([102])

Odkazy na Spoločenstvo v článku 12 ods. 2 a v článku 74 druhom odseku uvedenej smernice sa nepovažujú za odkazy zahŕňajúce Spojené kráľovstvo, pokiaľ ide o Severné Írsko, s výnimkou povolení vydaných Spojeným kráľovstvom, pokiaľ ide o Severné Írsko.

Veterinárny liek povolený v Spojenom kráľovstve, pokiaľ ide o Severné Írsko, nemožno považovať za referenčný veterinárny liek v Únii.

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 470/2009 zo 6. mája 2009 o stanovení postupov Spoločenstva na určenie limitov rezíduí farmakologicky účinných látok v potravinách živočíšneho pôvodu, o zrušení nariadenia Rady (EHS) č. 2377/90 a o zmene a doplnení smernice Európskeho parlamentu a Rady 2001/82/ES a nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 726/2004 ([103])

([94]) Ú. v. EÚ L 96, 29.3.2014, s. 1.
([95]) Ú. v. EÚ L 178, 28.6.2013, s. 27.
([96]) Ú. v. EÚ L 39, 9.2.2013, s. 1.
([97]) Ú. v. EÚ L 136, 30.4.2004, s. 1.
([98]) Ú. v. ES L 311, 28.11.2001, s. 67.
([99]) Ú. v. EÚ L 378, 27.12.2006, s. 1.
([100]) Ú. v. ES L 18, 22.1.2000, s. 1.
([101]) Ú. v. EÚ L 324, 10.12.2007, s. 121.
([102]) Ú. v. ES L 311, 28.11.2001, s. 1.
([103]) Ú. v. EÚ L 152, 16.6.2009, s. 11.

— článok 13 smernice Európskeho parlamentu a Rady 2001/20/ES zo 4. apríla 2001 o aproximácii zákonov, iných právnych predpisov a správnych opatrení členských štátov týkajúcich sa uplatňovania dobrej klinickej praxe počas klinických pokusov s humánnymi liekmi ([104])

— kapitola IX nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 536/2014 zo 16. apríla 2014 o klinickom skúšaní liekov na humánne použitie, ktorým sa zrušuje smernica 2001/20/ES ([105])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2009/35/ES z 23. apríla 2009 o farbivách, ktoré sa môžu pridávať do liekov ([106])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/793 z 11. mája 2016 o zabránení obchodnej diverzii určených základných liekov do Európskej únie ([107])

21. **Zdravotnícke pomôcky**

— smernica Rady 93/42/EHS zo 14. júna 1993 o zdravotníckych pomôckach ([108])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 98/79/ES z 27. októbra 1998 o diagnostických zdravotných pomôckach in vitro ([109])

— smernica Rady 90/385/EHS z 20. júna 1990 o aproximácii právnych predpisov členských štátov o aktívnych implantovateľných zdravotníckych pomôckach ([110])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2017/745 z 5. apríla 2017 o zdravotníckych pomôckach, zmene smernice 2001/83/ES, nariadenia (ES) č. 178/2002 a nariadenia (ES) č. 1223/2009 a o zrušení smerníc Rady 90/385/EHS a 93/42/EHS ([111])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2017/746 z 5. apríla 2017 o diagnostických zdravotníckych pomôckach in vitro a o zrušení smernice 98/79/ES a rozhodnutia Komisie 2010/227/EÚ ([112])

22. **Látky ľudského pôvodu**

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2002/98/ES z 27. januára 2003, ktorou sa stanovujú normy kvality a bezpečnosti pre odber, skúšanie, spracovanie, uskladňovanie a distribúciu ľudskej krvi a zložiek krvi a ktorou sa mení a dopĺňa smernica 2001/83/ES ([113])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2004/23/ES z 31. marca 2004 ustanovujúca normy kvality a bezpečnosti pri darovaní, odoberaní, testovaní, spracovávaní, konzervovaní, skladovaní a distribúcii ľudských tkanív a buniek ([114])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2010/53/EÚ zo 7. júla 2010 o normách kvality a bezpečnosti ľudských orgánov určených na transplantáciu ([115])

23. **Chemické látky a súvisiace záležitosti**

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 2003/2003 zo 13. októbra 2003 o hnojivách ([116])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2004/10/ES z 11. februára 2004, o zosúlaďovaní zákonov, predpisov a správnych opatrení uplatňovaných na zásady správnej laboratórnej praxe a overovanie ich uplatňovania pri testoch chemických látok ([117])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2004/9/ES z 11. februára 2004, o inšpekcii a overovaní správnej laboratórnej praxe (SLP) ([118])

([104]) Ú. v. ES L 121, 1.5.2001, s. 34.
([105]) Ú. v. EÚ L 158, 27.5.2014, s. 1.
([106]) Ú. v. EÚ L 109, 30.4.2009, s. 10.
([107]) Ú. v. EÚ L 135, 24.5.2016, s. 39.
([108]) Ú. v. ES L 169, 12.7.1993, s. 1.
([109]) Ú. v. ES L 331, 7.12.1998, s. 1.
([110]) Ú. v. ES L 189, 20.7.1990, s. 17.
([111]) Ú. v. EÚ L 117, 5.5.2017, s. 1.
([112]) Ú. v. EÚ L 117, 5.5.2017, s. 176.
([113]) Ú. v. EÚ L 33, 8.2.2003, s. 30.
([114]) Ú. v. EÚ L 102, 7.4.2004, s. 48.
([115]) Ú. v. EÚ L 207, 6.8.2010, s. 14.
([116]) Ú. v. EÚ L 304, 21.11.2003, s. 1.
([117]) Ú. v. EÚ L 50, 20.2.2004, s. 44.
([118]) Ú. v. EÚ L 50, 20.2.2004, s. 28.

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2011/65/EÚ z 8. júna 2011 o obmedzení používania určitých nebezpečných látok v elektrických a elektronických zariadeniach ([119])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 648/2004 z 31. marca 2004 o detergentoch ([120])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 850/2004 z 29. apríla 2004 o perzistentných organických znečisťujúcich látkach, ktorým sa mení a dopĺňa smernica 79/117/EHS ([121])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 649/2012 zo 4. júla 2012 o vývoze a dovoze nebezpečných chemikálií ([122])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2017/852 zo 17. mája 2017 o ortuti a o zrušení nariadenia (ES) č. 1102/2008 ([123])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2006/66/ES zo 6. septembra 2006 o batériách a akumulátoroch a použitých batériách a akumulátoroch, ktorou sa zrušuje smernica 91/157/EHS ([124])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1907/2006 z 18. decembra 2006 o registrácii, hodnotení, autorizácii a obmedzovaní chemických látok (REACH) a o zriadení Európskej chemickej agentúry, o zmene a doplnení smernice 1999/45/ES a o zrušení nariadenia Rady (EHS) č. 793/93 a nariadenia Komisie (ES) č. 1488/94, smernice Rady 76/769/EHS a smerníc Komisie 91/155/EHS, 93/67/EHS, 93/105/ES a 2000/21/ES ([125])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1272/2008 z 16. decembra 2008 o klasifikácii, označovaní a balení látok a zmesí, o zmene, doplnení a zrušení smerníc 67/548/EHS a 1999/45/ES a o zmene a doplnení nariadenia (ES) č. 1907/2006 ([126])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 273/2004 zo 11. februára 2004 o prekurzoroch drog ([127])

24. **Pesticídy, biocídy**

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1107/2009 z 21. októbra 2009 o uvádzaní prípravkov na ochranu rastlín na trh a o zrušení smerníc Rady 79/117/EHS a 91/414/EHS ([128])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č 396/2005 z 23. februára 2005 o maximálnych hladinách rezíduí pesticídov v alebo na potravinách a krmivách rastlinného a živočíšneho pôvodu a o zmene a doplnení smernice Rady 91/414/EHS ([129])

Odkaz na členské štáty v článku 43 uvedeného nariadenia sa nepovažuje za odkaz zahŕňajúci Spojené kráľovstvo, pokiaľ ide o Severné Írsko.

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 528/2012 z 22. mája 2012 o sprístupňovaní biocídnych výrobkov na trhu a ich používaní ([130])

Odkazy na členský štát v článku 3 ods. 3, článku 15 ods. 1, článku 28 ods. 4 a článku 75 ods. 1 písm. g) uvedeného nariadenia sa nepovažujú za odkazy zahŕňajúce Spojené kráľovstvo, pokiaľ ide o Severné Írsko.

25. **Odpad**

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1013/2006 zo 14. júna 2006 o preprave odpadu ([131])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 94/62/ES z 20. decembra 1994 o obaloch a odpadoch z obalov ([132])

([119]) Ú. v. EÚ L 174, 1.7.2011, s. 88.
([120]) Ú. v. EÚ L 104, 8.4.2004, s. 1.
([121]) Ú. v. EÚ L 158, 30.4.2004, s. 7.
([122]) Ú. v. EÚ L 201, 27.7.2012, s. 60.
([123]) Ú. v. EÚ L 137, 24.5.2017, s. 1.
([124]) Ú. v. EÚ L 266, 26.9.2006, s. 1.
([125]) Ú. v. EÚ L 396, 30.12.2006, s. 1.
([126]) Ú. v. EÚ L 353, 31.12.2008, s. 1.
([127]) Ú. v. EÚ L 47, 18.2.2004, s. 1.
([128]) Ú. v. EÚ L 309, 24.11.2009, s. 1.
([129]) Ú. v. EÚ L 70, 16.3.2005, s. 1.
([130]) Ú. v. EÚ L 167, 27.6.2012, s. 1.
([131]) Ú. v. EÚ L 190, 12.7.2006, s. 1.
([132]) Ú. v. ES L 365, 31.12.1994, s. 10.

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1257/2013 z 20. novembra 2013 o recyklácii lodí a o zmene nariadenia (ES) č. 1013/2006 a smernice 2009/16/ES ([133])

— smernica Rady 2006/117/Euratom z 20. novembra 2006 o dozore a kontrole pri preprave rádioaktívneho odpadu a vyhoretého jadrového paliva ([134])

26. **Životné prostredie, energetická efektívnosť**

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1143/2014 z 22. októbra 2014 o prevencii a manažmente introdukcie a šírenia inváznych nepôvodných druhov ([135])

— nariadenie Rady (ES) č. 708/2007 z 11. júna 2007 o využívaní cudzích a lokálne sa nevyskytujúcich druhov v akvakultúre ([136])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 66/2010 z 25. novembra 2009 o environmentálnej značke EÚ ([137])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 98/70/ES z 13. októbra 1998 týkajúca sa kvality benzínu a naftových palív, a ktorou sa mení a dopĺňa smernica Rady 93/12/ES ([138])

— smernica Rady (EÚ) 2015/652 z 20. apríla 2015, ktorou sa stanovujú metodiky výpočtu a požiadavky na predkladanie správ podľa smernice Európskeho parlamentu a Rady 98/70/ES týkajúcej sa kvality benzínu a naftových palív ([139])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2004/42/ES z 21. apríla 2004 o obmedzení emisií prchavých organických zlúčenín unikajúcich pri používaní organických rozpúšťadiel v určitých farbách a lakoch a vo výrobkoch na povrchovú úpravu vozidiel a o zmene a doplnení smernice 1999/13/ES ([140])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 995/2010 z 20. októbra 2010, ktorým sa ustanovujú povinnosti hospodárskych subjektov uvádzajúcich na trh drevo a výrobky z dreva ([141])

— nariadenie Rady (ES) č. 2173/2005 z 20. decembra 2005 o vytvorení licenčného systému FLEGT na dovoz dreva do Európskeho spoločenstva ([142])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 517/2014 zo 16. apríla 2014 o fluórovaných skleníkových plynoch, ktorým sa zrušuje nariadenie (ES) č. 842/2006 ([143])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1005/2009 zo 16. septembra 2009 o látkach, ktoré poškodzujú ozónovú vrstvu ([144])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2017/852 zo 17. mája 2017 o ortuti a o zrušení nariadenia (ES) č. 1102/2008 ([145])

— nariadenie Rady (ES) č. 338/97 z 9. decembra 1996 o ochrane druhov voľne žijúcich živočíchov a rastlín reguláciou obchodu s nimi ([146])

— nariadenie Rady (EHS) č. 3254/91 zo 4. novembra 1991, ktorým sa zakazuje používanie nášľapných pascí v spoločenstve a dovoz do spoločenstva kožušín a tovarov vyrobených z určitých druhov voľne žijúcich živočíchov pochádzajúcich z krajín, kde boli odchytené pomocou nášľapných pascí alebo spôsobmi odchytu, ktoré nespĺňajú medzinárodné normy humánneho odchytu ([147])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1007/2009 zo 16. septembra 2009 o obchodovaní s výrobkami z tuleňov ([148])

([133]) Ú. v. EÚ L 330, 10.12.2013, s. 1.
([134]) Ú. v. EÚ L 337, 5.12.2006, s. 21.
([135]) Ú. v. EÚ L 317, 4.11.2014, s. 35.
([136]) Ú. v. EÚ L 168, 28.6.2007, s. 1.
([137]) Ú. v. EÚ L 27, 30.1.2010, s. 1.
([138]) Ú. v. ES L 350, 28.12.1998, s. 58.
([139]) Ú. v. EÚ L 107, 25.4.2015, s. 26.
([140]) Ú. v. EÚ L 143, 30.4.2004, s. 87.
([141]) Ú. v. EÚ L 295, 12.11.2010, s. 23.
([142]) Ú. v. EÚ L 347, 30.12.2005, s. 1.
([143]) Ú. v. EÚ L 150, 20.5.2014, s. 195.
([144]) Ú. v. EÚ L 286, 31.10.2009, s. 1.
([145]) Ú. v. EÚ L 137, 24.5.2017, s. 1.
([146]) Ú. v. ES L 61, 3.3.1997, s. 1.
([147]) Ú. v. ES L 308, 9.11.1991, s. 1.
([148]) Ú. v. EÚ L 286, 31.10.2009, s. 36.

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1523/2007 z 11. decembra 2007, ktorým sa zakazuje uvádzanie kožušiny mačiek a psov a výrobkov obsahujúcich takúto kožušinu na trh, ako aj ich dovoz do Spoločenstva a vývoz z neho ([149])

— smernica Rady 83/129/EHS z 28. marca 1983 o dovoze koží mláďat určitých tuleních mláďat a výrobkov z nich do členských štátov ([150])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 106/2008 z 15. januára 2008 o programe Spoločenstva na označovanie energetickej účinnosti kancelárskych zariadení ([151])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1222/2009 z 25. novembra 2009 o označovaní pneumatík vzhľadom na palivovú úspornosť a iné základné parametre ([152])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2009/125/ES z 21. októbra 2009 o vytvorení rámca na stanovenie požiadaviek na ekodizajn energeticky významných výrobkov ([153])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2017/1369 zo 4. júla 2017, ktorým sa stanovuje rámec pre energetické označovanie a zrušuje smernica 2010/30/EÚ ([154])

27. **Vybavenie námorných lodí**

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2014/90/EÚ z 23. júla 2014 o vybavení námorných lodí a o zrušení smernice Rady 96/98/ES ([155])

28. **Železničná doprava**

— smernica Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/797 z 11. mája 2016 o interoperabilite železničného systému v Európskej únii ([156]), pokiaľ ide o podmienky a technické špecifikácie pre uvádzanie na trh, uvádzanie do prevádzky a voľný pohyb železničných výrobkov

29. **Potraviny – všeobecné záležitosti**

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 178/2002 z 28. januára 2002, ktorým sa ustanovujú všeobecné zásady a požiadavky potravinového práva, zriaďuje Európsky úrad pre bezpečnosť potravín a stanovujú postupy v záležitostiach bezpečnosti potravín ([157])

Odkaz na členský štát v článku 29 ods. 1 druhom pododseku uvedeného nariadenia sa nepovažuje za odkaz zahŕňajúci Spojené kráľovstvo, pokiaľ ide o Severné Írsko.

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1169/2011 z 25. októbra 2011 o poskytovaní informácií o potravinách spotrebiteľom, ktorým sa menia a dopĺňajú nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1924/2006 a (ES) č. 1925/2006 a ktorým sa zrušuje smernica Komisie 87/250/EHS, smernica Rady 90/496/EHS, smernica Komisie 1999/10/ES, smernica Európskeho parlamentu a Rady 2000/13/ES, smernice Komisie 2002/67/ES a 2008/5/ES a nariadenie Komisie (ES) č. 608/2004 ([158])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1924/2006 z 20. decembra 2006 o výživových a zdravotných tvrdeniach o potravinách ([159])

30. **Potraviny – hygiena**

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 853/2004 z 29. apríla 2004, ktorým sa ustanovujú osobitné hygienické predpisy pre potraviny živočíšneho pôvodu ([160])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 852/2004 z 29. apríla 2004 o hygiene potravín ([161])

([149]) Ú. v. EÚ L 343, 27.12.2007, s. 1.
([150]) Ú. v. ES L 91, 9.4.1983, s. 30.
([151]) Ú. v. EÚ L 39, 13.2.2008, s. 1.
([152]) Ú. v. EÚ L 342, 22.12.2009, s. 46.
([153]) Ú. v. EÚ L 285, 31.10.2009, s. 10.
([154]) Ú. v. EÚ L 198, 28.7.2017, s. 1.
([155]) Ú. v. EÚ L 257, 28.8.2014, s. 146.
([156]) Ú. v. EÚ L 138, 26.5.2016, s. 44.
([157]) Ú. v. ES L 31, 1.2.2002, s. 1.
([158]) Ú. v. EÚ L 304, 22.11.2011, s. 18.
([159]) Ú. v. EÚ L 404, 30.12.2006, s. 9.
([160]) Ú. v. EÚ L 139, 30.4.2004, s. 55.
([161]) Ú. v. EÚ L 139, 30.4.2004, s. 1.

— smernica Rady 89/108/EHS z 21. decembra 1988 o aproximácii právnych predpisov členských štátov týkajúcich sa rýchlozmrazených potravín určených na ľudskú spotrebu ([162])

31. **Potraviny – zložky, stopové prvky, reziduá, obchodné normy**

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1331/2008 zo 16. decembra 2008, ktorým sa ustanovuje spoločný postup schvaľovania prídavných látok v potravinách, potravinárskych enzýmov a potravinárskych aróm ([163])

Odkaz na členský štát v článku 3 ods. 1 uvedeného nariadenia sa nepovažuje za odkaz zahŕňajúci Spojené kráľovstvo, pokiaľ ide o Severné Írsko.

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1332/2008 zo 16. decembra 2008 o potravinárskych enzýmoch, ktorým sa mení a dopĺňa smernica Rady 83/417/EHS, nariadenie Rady (ES) č. 1493/1999, smernica 2000/13/ES, smernica Rady 2001/112/ES a nariadenie (ES) č. 258/97 ([164])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1333/2008 zo 16. decembra 2008 o prídavných látkach v potravinách ([165])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1334/2008 zo 16. decembra 2008 o arómach a určitých zložkách potravín s aromatickými vlastnosťami na použitie v potravinách a o zmene a doplnení nariadenia Rady (EHS) č. 1601/91, nariadení (ES) č. 2232/96 a (ES) č. 110/2008 a smernice 2000/13/ES ([166])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2002/46/ES z 10. júna 2002 o aproximácii právnych predpisov členských štátov týkajúcich sa potravinových doplnkov ([167])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1925/2006 z 20. decembra 2006 o pridávaní vitamínov a minerálnych látok a niektorých ďalších látok do potravín ([168])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 2065/2003 z 10. novembra 2003 o udiarenských dochucovadlách používaných alebo určených na použitie v potravinách alebo na potravinách ([169])

Odkaz na členský štát v článku 7 ods. 2 uvedeného nariadenia sa nepovažuje za odkaz zahŕňajúci Spojené kráľovstvo, pokiaľ ide o Severné Írsko.

— nariadenie Rady (EHS) č. 315/93 z 8. februára 1993, ktorým sa stanovujú postupy spoločenstva u kontaminujúcich látok v potravinách ([170])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/2283 z 25. novembra 2015 o nových potravinách, ktorým sa mení nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1169/2011, ktorým sa zrušuje nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 258/97 a nariadenie Komisie (ES) č. 1852/2001 ([171])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 609/2013 z 12. júna 2013 o potravinách určených pre dojčatá a malé deti, potravinách na osobitné lekárske účely a o celkovej náhrade stravy na účely regulácie hmotnosti a ktorým sa zrušuje smernica Rady 92/52/EHS, smernica Komisie 96/8/ES, 1999/21/ES, 2006/125/ES a 2006/141/ES, smernica Európskeho parlamentu a Rady 2009/39/ES a nariadenie Komisie (ES) č. 41/2009 a (ES) č. 953/2009 ([172])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 1999/4/ES z 22. februára 1999 o kávových extraktoch a čakankových extraktoch ([173])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2000/36/ES z 23. júna 2000 o výrobkoch z kakaa a čokolády určených na ľudskú spotrebu ([174])

— smernica Rady 2001/110/ES z 20. decembra 2001 o mede ([175])

([162]) Ú. v. ES L 40, 11.2.1989, s. 34.
([163]) Ú. v. EÚ L 354, 31.12.2008, s. 1.
([164]) Ú. v. EÚ L 354, 31.12.2008, s. 7.
([165]) Ú. v. EÚ L 354, 31.12.2008, s. 16.
([166]) Ú. v. EÚ L 354, 31.12.2008, s. 34.
([167]) Ú. v. ES L 183, 12.7.2002, s. 51.
([168]) Ú. v. EÚ L 404, 30.12.2006, s. 26.
([169]) Ú. v. EÚ L 309, 26.11.2003, s. 1.
([170]) Ú. v. ES L 37, 13.2.1993, s. 1.
([171]) Ú. v. EÚ L 327, 11.12.2015, s. 1.
([172]) Ú. v. EÚ L 181, 29.6.2013, s. 35.
([173]) Ú. v. ES L 66, 13.3.1999, s. 26.
([174]) Ú. v. ES L 197, 3.8.2000, s. 19.
([175]) Ú. v. ES L 10, 12.1.2002, s. 47.

— smernica Rady 2001/111/ES z 20. decembra 2001 vzťahujúca sa na niektoré cukry určené na ľudskú spotrebu ([176])

— vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) č. 543/2011 zo 7. júna 2011, ktorým sa ustanovujú podrobné pravidlá uplatňovania nariadenia Rady (ES) č. 1234/2007, pokiaľ ide o sektory ovocia a zeleniny a spracovaného ovocia a zeleniny ([177])

— nariadenie Komisie (ES) č. 1295/2008 z 18. decembra 2008 o dovoze chmeľu z tretích krajín ([178])

— nariadenie Komisie (ES) č. 1375/2007 z 23. novembra 2007 o dovozoch zvyškov z výroby škrobu z kukurice zo Spojených štátov amerických ([179])

— smernica Rady 2001/112/ES z 20. decembra 2001, ktorá sa vzťahuje na ovocné šťavy a niektoré podobné produkty určené na ľudskú spotrebu ([180])

— smernica Rady 2001/113/ES z 20. decembra 2001 vzťahujúca sa na ovocné džemy, rôsoly a marmelády a sladené gaštanové pyré určené na ľudskú spotrebu ([181])

— smernica Rady 2001/114/ES z 20. decembra 2001 o určitom čiastočne alebo úplne dehydrovanom konzervovanom mlieku na ľudskú spotrebu ([182])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/2203 z 25. novembra 2015 o aproximácii právnych predpisov členských štátov týkajúcich sa kazeínov a kazeinátov určených na ľudskú spotrebu a o zrušení smernice Rady 83/417/EHS ([183])

— hlava V kapitola IV nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1306/2013 zo 17. decembra 2013 o financovaní, riadení a monitorovaní spoločnej poľnohospodárskej politiky a ktorým sa zrušujú nariadenia Rady (EHS) č. 352/78, (ES) č. 165/94, (ES) č. 2799/98, (ES) č. 814/2000, (ES) č. 1290/2005 a (ES) č. 485/2008 ([184])

— časť II hlava II kapitola I oddiel 1 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1308/2013 zo 17. decembra 2013, ktorým sa vytvára spoločná organizácia trhov s poľnohospodárskymi výrobkami, a ktorým sa zrušujú nariadenia Rady (EHS) č. 922/72, (EHS) č. 234/79, (ES) č. 1037/2001 a (ES) č. 1234/2007 ([185])

32. **Materiál prichádzajúci do styku s potravinami**

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1935/2004 z 27. októbra 2004 o materiáloch a predmetoch určených na styk s potravinami a o zrušení smerníc 80/590/EHS a 89/109/EHS ([186])

Odkaz na členský štát v článku 9 ods. 1 uvedeného nariadenia sa nepovažuje za odkaz zahŕňajúci Spojené kráľovstvo, pokiaľ ide o Severné Írsko.

— smernica Rady 84/500/EHS z 15. októbra 1984 o aproximácii právnych predpisov členských štátov vzťahujúcich sa na keramické predmety, ktoré prichádzajú do styku s potravinami ([187])

33. **Potraviny – iné**

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 1999/2/ES z 22. februára 1999 o aproximácii právnych predpisov členských štátov týkajúcich sa potravín a prídavných látok do potravín upravovaných ionizujúcim žiarením ([188])

([176]) Ú. v. ES L 10, 12.1.2002, s. 53.
([177]) Ú. v. EÚ L 157, 15.6.2011, s. 1.
([178]) Ú. v. EÚ L 340, 19.12.2008, s. 45.
([179]) Ú. v. EÚ L 307 24.11.2007, s. 5.
([180]) Ú. v. ES L 10, 12.1.2002, s. 58.
([181]) Ú. v. ES L 10, 12.1.2002, s. 67.
([182]) Ú. v. ES L 15, 17.1.2002, s. 19.
([183]) Ú. v. EÚ L 314, 1.12.2015, s. 1.
([184]) Ú. v. EÚ L 347, 20.12.2013, s. 549.
([185]) Ú. v. EÚ L 347, 20.12.2013, s. 671.
([186]) Ú. v. EÚ L 338, 13.11.2004, s. 4.
([187]) Ú. v. ES L 277, 20.10.1984, s. 12.
([188]) Ú. v. ES L 66, 13.3.1999, s. 16.

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 1999/3/ES z 22. februára 1999 o zostavení zoznamu potravín a prídavných látok do potravín upravených ionizujúcim žiarením v spoločenstve ([189])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2009/32/ES z 23. apríla 2009 o aproximácii právnych predpisov členských štátov o extrakčných rozpúšťadlách používaných pri výrobe potravín a zložiek potravín ([190])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2009/54/ES z 18. júna 2009 o využívaní a uvádzaní na trh prírodných minerálnych vôd ([191])

— nariadenie Rady (ES) č. 834/2007 z 28. júna 2007 o ekologickej výrobe a označovaní ekologických produktov, ktorým sa zrušuje nariadenie (EHS) č. 2092/91 ([192])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2018/848 z 30. mája 2018 o ekologickej poľnohospodárskej výrobe a označovaní produktov ekologickej poľnohospodárskej výroby a o zrušení nariadenia Rady (ES) č. 834/2007 ([193])

— nariadenie Rady (Euratom) 2016/52 z 15. januára 2016, ktorým sa stanovujú najvyššie prípustné hodnoty rádioaktívnej kontaminácie v potravinách a krmivách spôsobenej jadrovou haváriou alebo iným prípadom radiačného ohrozenia a ktorým sa zrušuje nariadenie Rady (Euratom) č. 3954/87 a nariadenia Komisie (Euratom) č. 944/89 a (Euratom) č. 770/90 ([194])

— nariadenie Rady (ES) č. 733/2008 z 15. júla 2008 o podmienkach, ktorými sa riadi dovoz poľnohospodárskych výrobkov pochádzajúcich z tretích krajín po havárii v jadrovej elektrárni v Černobyle ([195])

34. **Krmivo – výrobky a hygiena**

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 767/2009 z 13. júla 2009 o uvádzaní krmív na trh a ich používaní, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1831/2003 a ktorým sa zrušujú smernica Rady 79/373/EHS, smernica Komisie 80/511/EHS, smernice Rady 82/471/EHS, 83/228/EHS, 93/74/EHS, 93/113/ES a 96/25/ES a rozhodnutie Komisie 2004/217/ES ([196])

— smernica Európskeho Parlamentu a Rady 2002/32/ES zo 7. mája 2002 o nežiadúcich látkach v krmivách pre zvieratá ([197])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1831/2003 z 22. septembra 2003 o geneticky modifikovaných potravinách a krmivách ([198])

Odkazy na národné referenčné laboratóriá v bode 6 prílohy II k uvedenému nariadeniu sa nepovažujú za odkazy vzťahujúce sa na Spojené kráľovstvo, pokiaľ ide o Severné Írsko. Uvedené nebráni tomu, aby národné referenčné laboratórium, ktoré sa nachádza v členskom štáte, plnilo funkcie národného referenčného laboratória, pokiaľ ide o Severné Írsko. Informácie a materiály, ktoré si na tento účel medzi sebou vymieňajú príslušné orgány Severného Írska a národné referenčné laboratórium v členskom štáte, nesmie dané národné referenčné laboratórium ďalej zverejňovať bez predchádzajúceho súhlasu uvedených príslušných orgánov.

— smernica Rady 90/167/EHS z 26. marca 1990, ktorou sa stanovujú podmienky na prípravu, uvádzanie na trh a používanie liečivých krmív v Spoločenstve ([199])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 183/2005 z 12. januára 2005, ktorým sa stanovujú požiadavky na hygienu krmív ([200])

([189]) Ú. v. ES L 66, 13.3.1999, s. 24.
([190]) Ú. v. EÚ L 141, 6.6.2009, s. 3.
([191]) Ú. v. EÚ L 164, 26.6.2009, s. 45.
([192]) Ú. v. EÚ L 189, 20.7.2007, s. 1.
([193]) Ú. v. EÚ L 150, 14.6.2018, s. 1.
([194]) Ú. v. EÚ L 13, 20.1.2016, s. 2.
([195]) Ú. v. EÚ L 201, 30.7.2008, s. 1.
([196]) Ú. v. EÚ L 229, 1.9.2009, p.1.
([197]) Ú. v. ES L 140, 30.5.2002, s. 10.
([198]) Ú. v. EÚ L 268, 18.10.2003, s. 29.
([199]) Ú. v. ES L 92, 7.4.1990, s. 42.
([200]) Ú. v. EÚ L 35, 8.2.2005, s. 1.

35. **Geneticky modifikované organizmy**

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1829/2003 z 22. septembra 2003 o geneticky modifikovaných potravinách a krmivách ([201]), s výnimkou článku 32 druhého odseku

Uvedené nebráni tomu, aby národné referenčné laboratórium, ktoré sa nachádza v členskom štáte, plnilo funkcie národného referenčného laboratória, pokiaľ ide o Severné Írsko. Informácie a materiály, ktoré si na tento účel medzi sebou vymieňajú príslušné orgány Severného Írska a národné referenčné laboratórium v členskom štáte, nesmie dané národné referenčné laboratórium ďalej zverejňovať bez predchádzajúceho súhlasu uvedených príslušných orgánov.

Odkazy na členský štát v článku 10 ods. 1 a článku 22 ods. 1 uvedeného nariadenia sa nepovažujú za odkazy zahŕňajúce Spojené kráľovstvo, pokiaľ ide o Severné Írsko.

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1830/2003 z 22. septembra 2003 o sledovateľnosti a označovaní geneticky modifikovaných organizmov a sledovateľnosti potravín a krmív vyrobených z geneticky modifikovaných organizmov a ktorým sa mení a dopĺňa smernica 2001/18/ES ([202])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1946/2003 z 15. júla 2003 o cezhraničnom pohybe geneticky modifikovaných organizmov ([203])

— časť C smernice Európskeho parlamentu a Rady 2001/18/ES z 12. marca 2001 o zámernom uvoľnení geneticky modifikovaných organizmov do životného prostredia a o zrušení smernice Rady 90/220/EHS ([204])

36. **Živé zvieratá, zárodočné produkty a produkty živočíšneho pôvodu**

Odkazy na národné referenčné laboratóriá v aktoch uvedených v tomto oddiele sa nepovažujú za odkazy zahŕňajúce referenčné laboratórium v Spojenom kráľovstve. Uvedené nebráni tomu, aby národné referenčné laboratórium, ktoré sa nachádza v členskom štáte, plnilo funkcie národného referenčného laboratória, pokiaľ ide o Severné Írsko. Informácie a materiály, ktoré si na tento účel medzi sebou vymieňajú príslušné orgány Severného Írska a národné referenčné laboratórium v členskom štáte, nesmie dané národné referenčné laboratórium ďalej zverejňovať bez predchádzajúceho súhlasu uvedených príslušných orgánov.

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/429 z 9. marca 2016 o prenosných chorobách zvierat a zmene a zrušení určitých aktov v oblasti zdravia zvierat („právna úprava v oblasti zdravia zvierat“) ([205])

— smernica Rady 64/432/EHS z 26. júna 1964 o zdravotných problémoch zvierat ovplyvňujúcich obchod s hovädzím dobytkom a ošípanými vo vnútri spoločenstva ([206])

— smernica Rady 91/68/EHS z 28. januára 1991 o veterinárnych podmienkach upravujúcich obchod s ovcami a s kozami vo vnútri spoločenstva ([207])

— smernica Rady 2009/156/ES z 30. novembra 2009 o zdravotnom stave zvierat v súvislosti s presunom a dovozom zvierat čeľade koňovité z tretích krajín ([208])

— smernica Rady 2009/158/ES z 30. novembra 2009, o veterinárnych podmienkach, ktorými sa spravuje obchodovanie s hydinou a násadovými vajcami v rámci Spoločenstva a ich dovoz z tretích krajín ([209])

— smernica Rady 92/65/EHS z 13. júna 1992, ktorou sa ustanovujú veterinárne požiadavky na obchodovanie so zvieratami, spermou, vajíčkami a embryami, na ktoré sa nevzťahujú veterinárne požiadavky ustanovené v osobitných právnych predpisoch spoločenstva uvedených v prílohe A oddieli I smernice 90/425/EHS, a na ich dovoz do spoločenstva ([210])

— smernica Rady 88/407/EHS zo 14. júna 1988, ktorou sa stanovujú veterinárne požiadavky pre obchodovanie so semenom domáceho dobytka v spoločenstve a pre jeho dovoz do spoločenstva ([211])

— smernica Rady 89/556/EHS z 25. septembra 1989 o veterinárnych podmienkach, ktorými sa riadi obchod s embryami domáceho hovädzieho dobytka v rámci spoločenstva a dovozy týchto embryí z tretích krajín ([212])

([201]) Ú. v. EÚ L 268, 18.10.2003, s. 1.
([202]) Ú. v. EÚ L 268, 18.10.2003, s. 24.
([203]) Ú. v. EÚ L 287, 5.11.2003, s. 1.
([204]) Ú. v. ES L 106, 17.4.2001, s. 1.
([205]) Ú. v. EÚ L 84, 31.3.2016, s. 1.
([206]) Ú. v. ES 121, 29.7.1964, s. 1977.
([207]) Ú. v. ES L 46, 19.2.1991, s. 19.
([208]) Ú. v. EÚ L 192, 23.7.2010, s. 1.
([209]) Ú. v. EÚ L 343, 22.12.2009, s. 74.
([210]) Ú. v. ES L 268, 14.9.1992, s. 54.
([211]) Ú. v. ES L 194, 22.7.1988, s. 10.
([212]) Ú. v. ES L 302, 19.10.1989, s. 1.

— smernica Rady 90/429/EHS z 26. júna 1990, ktorou sa ustanovujú požiadavky na zdravotný stav zvierat, platné pri obchodovaní so spermou ošípaných v rámci spoločenstva a jej dovoze ([213])

— smernica Rady 92/118/EHS zo 17. decembra 1992, ktorou sa stanovujú veterinárne a zdravotné požiadavky na obchodovanie s výrobkami, na ktoré sa nevzťahujú takéto požiadavky ustanovené v osobitných právnych predpisoch uvedených v prílohe A (I) k smernici 89/662/EHS a pokiaľ ide o patogény, k smernici 90/425/EHS, a na ich dovoz do spoločenstva ([214])

— smernica Rady 2006/88/ES z 24. októbra 2006 o zdravotných požiadavkách na živočíchy a produkty akvakultúry a o prevencii a kontrole niektorých chorôb vodných živočíchov ([215])

— smernica Rady 2004/68/ES z 26. apríla 2004, ktorá ustanovuje pravidlá zdravia zvierat na dovoz a tranzit určitých živých kopytníkov do Spoločenstva a cez Spoločenstvo, mení a dopĺňa smernicu 90/426/EHS a 92/65/EHS a ruší smernicu 72/462/EHS ([216])

— smernica Rady 2002/99/ES zo 16. decembra 2002 ustanovujúca pravidlá pre zdravie zvierat, ktorými sa riadi produkcia, spracovanie, distribúcia a uvádzanie produktov živočíšneho pôvodu určených na ľudskú spotrebu na trh ([217])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 576/2013 z 12. júna 2013 o nekomerčnom premiestňovaní spoločenských zvierat a zrušení nariadenia (ES) č. 998/2003 ([218])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1069/2009 z 21. októbra 2009, ktorým sa ustanovujú zdravotné predpisy týkajúce sa vedľajších živočíšnych produktov a odvodených produktov neurčených na ľudskú spotrebu a ktorým sa zrušuje nariadenie (ES) č. 1774/2002 (nariadenie o vedľajších živočíšnych produktoch) ([219])

37. **Kontrola chorôb zvierat, kontrola zoonóz**

Odkazy na národné referenčné laboratóriá v aktoch uvedených v tomto oddiele sa nepovažujú za odkazy zahŕňajúce referenčné laboratórium v Spojenom kráľovstve. Uvedené nebráni tomu, aby národné referenčné laboratórium, ktoré sa nachádza v členskom štáte, plnilo funkcie národného referenčného laboratória, pokiaľ ide o Severné Írsko. Informácie a materiály, ktoré si na tento účel medzi sebou vymieňajú príslušné orgány Severného Írska a národné referenčné laboratórium v členskom štáte, nesmie dané národné referenčné laboratórium ďalej zverejňovať bez predchádzajúceho súhlasu uvedených príslušných orgánov.

— nariadenie Európskeho Parlamentu a Rady (ES) č. 999/2001 z 22. mája 2001, ktorou sa stanovujú pravidlá prevencie, kontroly a eradikácie niektorých prenosných spongiformných encefalopatií ([220])

— smernica Rady 77/391/EHS zo 17. mája 1977 zavádzajúca opatrenia spoločenstva na eradikáciu brucelózy, tuberkulózy a leukózy u hovädzieho dobytka ([221])

— smernica Rady 78/52/EHS z 13. decembra 1977 stanovujúca kritériá spoločenstva pre národné plány urýchlenej eradikácie brucelózy, tuberkulózy a enzootickej leukózy hovädzieho dobytka ([222])

— smernica Rady 2003/85/ES z 29. septembra 2003 o opatreniach spoločenstva na kontrolu slintačky a krívačky, ktorou sa zrušuje smernica 85/511/EHS a rozhodnutia 89/531/EHS a 91/665/EHS a mení a dopĺňa sa smernica 92/46/EHS ([223])

— smernica Rady 2005/94/ES z 20. decembra 2005 o opatreniach Spoločenstva na kontrolu vtáčej chrípky a o zrušení smernice 92/40/EHS ([224])

— smernica Rady 2001/89/ES z 23. októbra 2001 o opatreniach spoločenstva na tlmenie klasického moru ošípaných ([225])

([213]) Ú. v. ES L 224, 18.8.1990, s. 62.
([214]) Ú. v. ES L 62, 15.3.1993, s. 49.
([215]) Ú. v. EÚ L 328, 24.11.2006, s. 14.
([216]) Ú. v. EÚ L 139, 30.4.2004, s. 321.
([217]) Ú. v. ES L 18, 23.1.2003, s. 11.
([218]) Ú. v. EÚ L 178, 28.6.2013, s. 1.
([219]) Ú. v. EÚ L 300, 14.11.2009, s. 1.
([220]) Ú. v. ES L 147, 31.5.2001, s. 1.
([221]) Ú. v. ES L 145, 13.6.1977, s. 44.
([222]) Ú. v. ES L 15, 19.1.1978, s. 34.
([223]) Ú. v. EÚ L 306, 22.11.2003, s. 1.
([224]) Ú. v. EÚ L 10, 14.1.2006, s. 16.
([225]) Ú. v. ES L 316, 1.12.2001, s. 5.

— smernica Rady 92/35/EHS z 29. apríla 1992, ktorou sa stanovujú pravidlá kontroly a opatrenia na boj s africkým morom koní ([226])

— smernica Rady 2002/60/ES z 27. júna 2002, ktorou sa ustanovujú osobitné opatrenia na kontrolu afrického moru ošípaných, a ktorá mení a dopĺňa smernicu 92/119/EHS, pokiaľ ide o Teschenovu chorobu a africký mor ošípaných ([227])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 2160/2003/ES zo 17. novembra 2003 o kontrole salmonely a ostatných špecifikovaných zoonotických pôvodcov pochádzajúcich z potravín ([228])

— smernica Rady 92/66/EHS zo 14. júla 1992 zavádzajúca opatrenia Spoločenstva na kontrolu pseudomoru hydiny ([229])

— smernica Rady 92/119/EHS zo 17. decembra 1992, ktorou sa zavádzajú všeobecné opatrenia spoločenstva na kontrolu určitých chorôb zvierat a osobitné opatrenia týkajúce sa vezikulárnej choroby ošípaných ([230])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2003/99/ES zo 17. novembra 2003, o monitoringu zoonóz a pôvodcoch zoonóz, ktorou sa mení a dopĺňa rozhodnutie Rady 90/424/EHS a ruší smernica Rady 92/117/EHS ([231])

— smernica Rady 2000/75/ES z 20. novembra 2000 stanovujúca špecifické ustanovenia pre kontrolu a likvidáciu katarálnej horúčky oviec – modrého jazyka ([232])

38. **Identifikácia zvierat**

— nariadenie Rady (ES) č. 21/2004 zo 17. decembra 2003, ktorým sa ustanovuje systém na identifikáciu a registráciu oviec a kôz a ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie (ES) č. 1782/2003 a smernice 92/102/EHS a 64/432/EHS ([233])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1760/2000 zo 17. júla 2000, ktorým sa zriaďuje systém identifikácie a registrácie hovädzieho dobytka, o označovaní hovädzieho mäsa a výrobkov z hovädzieho mäsa, a ktorým sa zrušuje nariadenie Rady (ES) č. 820/97 ([234])

— smernica Rady 2008/71/ES z 15. júla 2008 o identifikácii a registrácii ošípaných ([235])

39. **Šľachtenie zvierat**

— článok 37 a článok 64 ods. 3 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/1012 z 8. júna 2016 o zootechnických a genealogických podmienkach na plemenitbu čistokrvných plemenných zvierat, hybridných plemenných ošípaných a ich zárodočných produktov a na obchodovanie s nimi a ich vstup do Únie a ktorým sa mení nariadenie (EÚ) č. 652/2014, smernice Rady 89/608/EHS a 90/425/EHS a zrušujú určité akty v oblasti plemenitby zvierat („nariadenie o plemenitbe zvierat“) ([236])

40. **Dobré životné podmienky zvierat**

— nariadenie Rady (ES) č. 1/2005 z 22. decembra 2004 o ochrane zvierat počas prepravy a s ňou súvisiacich činností a o zmene a doplnení smerníc 64/432/EHS a 93/119/ES a nariadenia (ES) č. 1255/97 ([237])

— nariadenie Rady (ES) č. 1099/2009 z 24. septembra 2009 o ochrane zvierat počas usmrcovania ([238])

41. **Zdravie rastlín**

— smernica Rady 2000/29/ES z 8. mája 2000 o ochranných opatreniach proti zavlečeniu organizmov škodlivých pre rastliny alebo rastlinné produkty do spoločenstva a proti ich rozšíreniu v rámci spoločenstva ([239])

([226]) Ú. v. ES L 157, 10.6.1992, s. 19.
([227]) Ú. v. ES L 192, 20.7.2002, s. 27.
([228]) Ú. v. EÚ L 325, 12.12.2003, s. 1.
([229]) Ú. v. ES L 260, 5.9.1992, s. 1.
([230]) Ú. v. ES L 62, 15.3.1993, s. 69.
([231]) Ú. v. EÚ L 325, 12.12.2003, s. 31.
([232]) Ú. v. ES L 327, 22.12.2000, s. 74.
([233]) Ú. v. EÚ L 5, 9.1.2004, s. 8.
([234]) Ú. v. ES L 204, 11.8.2000, s. 1.
([235]) Ú. v. EÚ L 213, 8.8.2008, s. 31.
([236]) Ú. v. EÚ L 171, 29.6.2016, s. 66.
([237]) Ú. v. EÚ L 3, 5.1.2005, s. 1.
([238]) Ú. v. EÚ L 303, 18.11.2009, s. 1.
([239]) Ú. v. ES L 169, 10.7.2000, s. 1.

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/2031 z 26. októbra 2016 o ochranných opatreniach proti škodcom rastlín, ktorým sa menia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 228/2013, (EÚ) č. 652/2014 a (EÚ) č. 1143/2014 a zrušujú smernice Rady 69/464/EHS, 74/647/EHS, 93/85/EHS, 98/57/ES, 2000/29/ES, 2006/91/ES a 2007/33/ES ([240])

42. **Množiteľský materiál rastlín**

— smernica Rady 66/402/EHS zo 14. júna 1966 týkajúca sa obchodovania s osivom obilnín ([241])

— smernica Rady 68/193/EHS z 9. apríla 1968 o obchodovaní s materiálom na vegetatívne rozmnožovanie viniča ([242])

— smernica Rady 1999/105/ES z 22. decembra 1999 o uvádzaní množiteľského materiálu lesných kultúr na trh ([243])

— smernica Rady 2002/53/ES z 13. júna 2002 o spoločnom katalógu odrôd poľnohospodárskych rastlinných druhov ([244])

— smernica Rady 2002/54/ES z 13. júna 2002 o obchodovaní s osivom repy ([245])

— smernica Rady 2002/55/ES z 13. júna 2002 o obchodovaní s osivom zelenín ([246])

— smernica Rady 2002/56/ES z 13. júna 2002 o obchodovaní so sadivom zemiakov ([247])

— smernica Rady 2002/57/ES z 13. júna 2002 o obchodovaní s osivom olejnín a priadnych rastlín ([248])

— smernica Rady 2008/90/ES z 29. septembra 2008 o uvádzaní množiteľského materiálu ovocných drevín a ovocných drevín určených na výrobu ovocia do obehu ([249])

43. **Úradné kontroly, veterinárne kontroly**

Odkazy na národné referenčné laboratóriá v aktoch uvedených v tomto oddiele sa nepovažujú za odkazy zahŕňajúce referenčné laboratórium v Spojenom kráľovstve. Uvedené nebráni tomu, aby národné referenčné laboratórium, ktoré sa nachádza v členskom štáte, plnilo funkcie národného referenčného laboratória, pokiaľ ide o Severné Írsko. Informácie a materiály, ktoré si na tento účel medzi sebou vymieňajú príslušné orgány Severného Írska a národné referenčné laboratórium v členskom štáte, nesmie dané národné referenčné laboratórium ďalej zverejňovať bez predchádzajúceho súhlasu uvedených príslušných orgánov.

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2017/625 z 15. marca 2017 o úradných kontrolách a iných úradných činnostiach vykonávaných na zabezpečenie uplatňovania potravinového a krmivového práva a pravidiel pre zdravie zvierat a dobré životné podmienky zvierat, pre zdravie rastlín a pre prípravky na ochranu rastlín, o zmene nariadení Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 999/2001, (ES) č. 396/2005, (ES) č. 1069/2009, (ES) č. 1107/2009, (EÚ) č. 1151/2012, (EÚ) č. 652/2014, (EÚ) 2016/429 a (EÚ) 2016/2031, nariadení Rady (ES) č. 1/2005 a (ES) č. 1099/2009 a smerníc Rady 98/58/ES, 1999/74/ES, 2007/43/ES, 2008/119/ES a 2008/120/ES a o zrušení nariadení Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 854/2004 a (ES) č. 882/2004, smerníc Rady 89/608/EHS, 89/662/EHS, 90/425/EHS, 91/496/EHS, 96/23/ES, 96/93/ES a 97/78/ES a rozhodnutia Rady 92/438/EHS (nariadenie o úradných kontrolách) ([250])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 882/2004 z 29. apríla 2004 o úradných kontrolách uskutočňovaných s cieľom zabezpečiť overenie dodržiavania potravinového a krmivového práva a predpisov o zdraví zvierat a o starostlivosti o zvieratá ([251])

([240]) Ú. v. EÚ L 317, 23.11.2016, s. 4.
([241]) Ú. v. ES 125, 11.7.1966, s. 2309.
([242]) Ú. v. ES L 93, 17.4.1968, s. 15.
([243]) Ú. v. ES L 11, 15.1.2000, s. 17.
([244]) Ú. v. ES L 193, 20.7.2002, s. 1.
([245]) Ú. v. ES L 193, 20.7.2002, s. 12.
([246]) Ú. v. ES L 193, 20.7.2002, s. 33.
([247]) Ú. v. ES L 193, 20.7.2002, s. 60.
([248]) Ú. v. ES L 193, 20.7.2002, s. 74.
([249]) Ú. v. EÚ L 267, 8.10.2008, s. 8.
([250]) Ú. v. EÚ L 95, 7.4.2017, s. 1.
([251]) Ú. v. EÚ L 165, 30.4.2004, s. 1.

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 854/2004 z 29. apríla 2004, ktorým sa ustanovujú osobitné predpisy na organizáciu úradných kontrol produktov živočíšneho pôvodu určených na ľudskú spotrebu ([252])

— smernica Rady 91/496/EHS z 15. júla 1991 stanovujúca princípy, ktoré sa týkajú organizácie veterinárnych kontrol zvierat vstupujúcich do spoločenstva z tretích krajín a ktoré menia a dopĺňajú smernice 89/662/EHS, 90/425/EHS a 90/675/EHS ([253])

— smernica Rady 97/78/ES z 18. decembra 1997, ktorou sa stanovujú zásady organizácie veterinárnych kontrol výrobkov, ktoré vstupujú do spoločenstva z tretích krajín ([254])

— smernica Rady 90/425/EHS z 26. júna 1990 týkajúca sa veterinárnych a zootechnických kontrol uplatňovaných v obchode vnútri spoločenstva s určitými živými zvieratami a výrobkami s ohľadom na vytvorenie vnútorného trhu ([255])

— smernica Rady 89/662/EHS z 11. decembra 1989 o veterinárnych kontrolách v obchode vnútri spoločenstva s cieľom dobudovania vnútorného trhu ([256])

44. **Sanitárne a rastlinolekárske záležitosti – Iné**

— smernica Rady 96/22/ES z 29. apríla 1996 o zákaze používania určitých látok s hormonálnym alebo tyrostatickým účinkom a beta-agonistov pri chove dobytka, ktorou sa zrušujú smernice 81/602/EHS, 88/146/EHS a 88/299/EHS ([257])

— smernica Rady 96/23/ES z 29. apríla 1996 o opatreniach na monitorovanie určitých látok a ich rezíduí v živých zvieratách a živočíšnych produktoch a o zrušení smerníc 85/358/EHS a 86/469/EHS a rozhodnutí 89/187/EHS a 91/664/EHS ([258])

45. **Duševné vlastníctvo**

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 110/2008 z 15. januára 2008 o definovaní, popise, prezentácii, označovaní a ochrane zemepisných označení liehovín a o zrušení nariadenia (EHS) č. 1576/89 ([259])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1151/2012 z 21. novembra 2012 o systémoch kvality pre poľnohospodárske výrobky a potraviny ([260])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 251/2014 z 26. februára 2014 o vymedzení, opise, obchodnej úprave, označovaní a ochrane zemepisných označení aromatizovaných vínnych výrobkov a o zrušení nariadenia Rady (EHS) č. 1601/91 ([261])

— časť II hlava II kapitola I oddiely 2 a 3 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1308/2013 zo 17. decembra 2013, ktorým sa vytvára spoločná organizácia trhov s poľnohospodárskymi výrobkami, a ktorým sa zrušujú nariadenia Rady (EHS) č. 922/72, (EHS) č. 234/79, (ES) č. 1037/2001 a (ES) č. 1234/2007 ([262])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 608/2013 z 12. júna 2013 o presadzovaní práv duševného vlastníctva colnými orgánmi a zrušení nariadenia Rady (ES) č. 1383/2003 ([263])

46. **Rybolov a akvakultúra**

— nariadenie Komisie (EHS) č. 3703/85 z 23. decembra 1985 ustanovujúce podrobné pravidlá uplatňovania spoločných obchodných noriem pre niektoré čerstvé alebo mrazené ryby ([264])

— nariadenie Rady (EHS) č. 2136/89 z 21. júna 1989 stanovujúce spoločné normy na odbyt pre konzervované sardinky a obchodné opisy pre konzervované sardinky a výrobky typu sardiniek ([265])

([252]) Ú. v. EÚ L 139, 30.4.2004, s. 206.
([253]) Ú. v. ES L 268, 24.9.1991, s. 56.
([254]) Ú. v. ES L 24, 30.1.1998, s. 9.
([255]) Ú. v. ES L 224, 18.8.1990, s. 29.
([256]) Ú. v. ES L 395, 30.12.1989, s. 13.
([257]) Ú. v. ES L 125, 23.5.1996, s. 3.
([258]) Ú. v. ES L 125, 23.5.1996, s. 10.
([259]) Ú. v. EÚ L 39, 13.2.2008, s. 16.
([260]) Ú. v. EÚ L 343, 14.12.2012, s. 1.
([261]) Ú. v. EÚ L 84, 20.3.2014, s. 14.
([262]) Ú. v. EÚ L 347, 20.12.2013, s. 671.
([263]) Ú. v. EÚ L 181, 29.6.2013, s. 15.
([264]) Ú. v. ES L 351, 28.12.1985, s. 63.
([265]) Ú. v. ES L 212, 22.7.1989, s. 79.

— nariadenie Rady (EHS) č. 1536/92 z 9. júna 1992 ustanovujúce spoločné trhové normy pre konzervované tuniaky a malé makrely ([266])

— nariadenie Rady (ES) č. 2406/96 z 26. novembra 1996 ustanovujúce spoločné normy pre obchodovanie s určitými produktmi rybolovu ([267])

— nariadenie Rady (ES) č. 850/98 z 30. marca 1998 o zachovaní zdrojov rybolovu prostredníctvom technických opatrení na ochranu mláďat morských organizmov ([268]) v rozsahu, v akom sa týka ustanovení súvisiacich s minimálnymi veľkosťami morských organizmov

— nariadenie Rady (ES) č. 1224/2009 z 20. novembra 2009, ktorým sa zriaďuje systém kontroly Spoločenstva na zabezpečenie dodržiavania pravidiel spoločnej politiky v oblasti rybného hospodárstva a ktorým sa menia a dopĺňajú nariadenia (ES) č. 847/96, (ES) č. 2371/2002, (ES) č. 811/2004, (ES) č. 768/2005, (ES) č. 2115/2005, (ES) č. 2166/2005, (ES) č. 388/2006, (ES) č. 509/2007, (ES) č. 676/2007, (ES) č. 1098/2007, (ES) č. 1300/2008, (ES) č. 1342/2008 a ktorým sa zrušujú nariadenia (EHS) č. 2847/93, (ES) č. 1627/94 a (ES) č. 1966/2006 ([269]), v rozsahu, v akom sa týka ustanovení súvisiacich s obchodnými normami

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1379/2013 z 11. decembra 2013 o spoločnej organizácii trhov s produktmi rybolovu a akvakultúry, ktorým sa menia nariadenia Rady (ES) č. 1184/2006 a (ES) č. 1224/2009 a zrušuje nariadenie Rady (ES) č. 104/2000 ([270]), v rozsahu, v akom sa týka ustanovení súvisiacich s obchodnými normami a informovaním spotrebiteľov.

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1380/2013 z 11. decembra 2013 o spoločnej rybárskej politike, ktorým sa menia nariadenia Rady (ES) č. 1954/2003 a (ES) č. 1224/2009 a zrušujú nariadenia Rady (ES) č. 2371/2002 a (ES) č. 639/2004 a rozhodnutie Rady 2004/585/ES ([271]), v rozsahu, v akom sa týka ustanovení súvisiacich s obchodnými normami pre produkty rybolovu a akvakultúry.

— nariadenie Rady (ES) č. 1005/2008 z 29. septembra 2008, ktorým sa ustanovuje systém Spoločenstva na zabraňovanie nezákonnému, nenahlásenému a neregulovanému rybolovu, na odrádzanie od neho a jeho odstránenie, ktorým sa menia a dopĺňajú nariadenia (EHS) č. 2847/93, (ES) č. 1936/2001 a (ES) č. 601/2004 a ktorým sa zrušujú nariadenia (ES) č. 1093/94 a (ES) č. 1447/1999 ([272])

— nariadenie Rady (ES) 1035/2001 z 22. mája 2001 ustanovujúce systém dokumentácie výlovu na druhy *Dissostichus* ([273])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 640/2010 zo 7. júla 2010, ktorým sa zriaďuje program dokumentácie úlovkov tuniaka modroplutvého (*Thunnus thynnus*) a ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie Rady (ES) č. 1984/2003 ([274])

— nariadenie Rady (ES) č. 1100/2007 z 18. septembra 2007, ktorým sa ustanovujú opatrenia na obnovu populácie úhora európskeho ([275])

47. **Iné**

— časť III nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1308/2013 zo 17. decembra 2013, ktorým sa vytvára spoločná organizácia trhov s poľnohospodárskymi výrobkami, a ktorým sa zrušujú nariadenia Rady (EHS) č. 922/72, (EHS) č. 234/79, (ES) č. 1037/2001 a (ES) č. 1234/2007 ([276]), s výnimkou kapitoly VI

— nariadenie Rady (ES) č. 2964/95 z 20. decembra 1995, ktorým sa zavádza evidencia dovozov a dodávok ropy v spoločenstve ([277])

— nariadenie Rady (ES) č. 2182/2004 zo 6. decembra 2004 o medailách a žetónoch podobných eurominciam ([278])

([266]) Ú. v. ES L 163, 17.6.1992, s. 1.
([267]) Ú. v. ES L 334, 23.12.1996, s. 1.
([268]) Ú. v. ES L 125, 27.4.1998, s. 1.
([269]) Ú. v. EÚ L 343, 22.12.2009, s. 1.
([270]) Ú. v. EÚ L 354, 28.12.2013, s. 1.
([271]) Ú. v. EÚ L 354, 28.12.2013, s. 22.
([272]) Ú. v. EÚ L 286, 29.10.2008, s. 1.
([273]) Ú. v. ES L 145, 31.5.2001, s. 1.
([274]) Ú. v. EÚ L 194, 24.7.2010, s. 1.
([275]) Ú. v. EÚ L 248, 22.9.2007, s. 17.
([276]) Ú. v. EÚ L 347, 20.12.2013, s. 671.
([277]) Ú. v. ES L 310, 22.12.1995, s. 5.
([278]) Ú. v. EÚ L 373, 21.12.2004, s. 1.

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1889/2005 z 26. októbra 2005 o kontrole peňažných prostriedkov v hotovosti, ktoré vstupujú do Spoločenstva alebo vystupujú zo Spoločenstva ([279])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2014/40/EÚ z 3. apríla 2014 o aproximácii zákonov, iných právnych predpisov a správnych opatrení členských štátov týkajúcich sa výroby, prezentácie a predaja tabakových a súvisiacich výrobkov a o zrušení smernice 2001/37/ES ([280])

— nariadenie Rady (ES) č. 116/2009 z 18. decembra 2008 o vývoze tovaru kultúrneho charakteru ([281])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2014/60/EÚ z 15. mája 2014 o navrátení predmetov kultúrnej hodnoty nezákonne vyvezených z územia členského štátu a o zmene nariadenia (EÚ) č. 1024/2012 ([282])

— smernica Rady 69/493/EHS z 15. decembra 1969 o aproximácii právnych predpisov členských štátov o krištáľovom skle ([283])

— nariadenie Rady (ES) č. 428/2009 z 5. mája 2009, ktorým sa stanovuje režim Spoločenstva na kontrolu vývozov, prepravy, sprostredkovania a tranzitu položiek s dvojakým použitím ([284])

— smernica Rady 91/477/EHS z 18. júna 1991 o kontrole získavania a vlastnenia zbraní ([285])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 258/2012 zo 14. marca 2012, ktorým sa vykonáva článok 10 Protokolu Organizácie Spojených národov proti nezákonnej výrobe a obchodovaniu so strelnými zbraňami, ich súčasťami a komponentmi a strelivom doplňujúceho Dohovor Organizácie spojených národov proti nadnárodnému organizovanému zločinu (protokol OSN o strelných zbraniach) a ktorým sa ustanovujú vývozné povolenia a opatrenia týkajúce sa dovozu a tranzitu strelných zbraní, ich súčastí a častí a streliva ([286])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2009/43/ES zo 6. mája 2009 o zjednodušení podmienok pre transfery výrobkov obranného priemyslu v rámci Spoločenstva ([287])

— nariadenie Rady (ES) č. 1236/2005 z 27. júna 2005 o obchodovaní s určitým tovarom, ktorý možno použiť na vykonanie trestu smrti, mučenie alebo iné kruté, neľudské alebo ponižujúce zaobchádzanie alebo trestanie ([288])

— nariadenie Rady (ES) č. 2368/2002 z 20. decembra 2002, ktorým sa vykonáva certifikačná schéma Kimberleyského procesu pre medzinárodný obchod s neopracovanými diamantami ([289])

— platné reštriktívne opatrenia na základe článku 215 ZFEÚ, pokiaľ sa týkajú obchodu s tovarom medzi Úniou a tretími krajinami

---

([279]) Ú. v. EÚ L 309, 25.11.2005, s. 9.
([280]) Ú. v. EÚ L 127, 29.4.2014, s. 1.
([281]) Ú. v. EÚ L 39, 10.2.2009, s. 1.
([282]) Ú. v. EÚ L 159, 28.5.2014, s. 1.
([283]) Ú. v. ES L 326, 29.12.1969, s. 36.
([284]) Ú. v. EÚ L 134, 29.5.2009, s. 1.
([285]) Ú. v. ES L 256, 13.9.1991, s. 51.
([286]) Ú. v. EÚ L 94, 30.3.2012, s. 1.
([287]) Ú. v. EÚ L 146, 10.6.2009, s. 1.
([288]) Ú. v. EÚ L 200, 30.7.2005, s. 1.
([289]) Ú. v. ES L 358, 31.12.2002, s. 28.

PRÍLOHA 3

USTANOVENIA PRÁVA ÚNIE PODĽA ČLÁNKU 8

1. **Daň z pridanej hodnoty** ([1])

— smernica Rady 2006/112/ES z 28. novembra 2006 o spoločnom systéme dane z pridanej hodnoty ([2])

— smernica Rady 2008/9/ES z 12. februára 2008, ktorou sa ustanovujú podrobné pravidlá pre vrátenie dane z pridanej hodnoty ustanovené v smernici 2006/112/ES zdaniteľným osobám, ktoré nie sú usadené v členskom štáte vrátenia dane, ale ktoré sú usadené v inom členskom štáte ([3])

— nariadenie Rady (EÚ) č. 904/2010 zo 7. októbra 2010 o administratívnej spolupráci a boji proti podvodom v oblasti dane z pridanej hodnoty ([4])

— smernica Rady 2010/24/EÚ zo 16. marca 2010 o vzájomnej pomoci pri vymáhaní pohľadávok vyplývajúcich z daní, poplatkov a ďalších opatrení ([5])

— trinásta smernica Rady 86/560/EHS zo 17. novembra 1986 o harmonizácii zákonov členských štátov týkajúcich sa daní z obratu — postup vrátenia dane z pridanej hodnoty osobám podliehajúcim zdaneniu, ktoré nesídlia na území spoločenstva ([6])

— smernica Rady 2007/74/ES z 20. decembra 2007 o oslobodení tovaru, ktorý dovážajú osoby cestujúce z tretích krajín, od dane z pridanej hodnoty a spotrebnej dane ([7])

— smernica Rady 2009/132/ES z 19. októbra 2009, ktorou sa určuje rozsah platnosti článku 143 písm. b) a c) smernice 2006/112/ES vzhľadom na oslobodenie od dane z pridanej hodnoty na finálny dovoz určitého tovaru ([8])

— smernica Rady 2006/79/ES z 5. októbra 2006 o oslobodení od daní pri dovoze malých zásielok tovaru neobchodného charakteru z tretích krajín ([9])

— povinnosti vyplývajúce z Dohody medzi Európskou úniou a Nórskym kráľovstvom o administratívnej spolupráci, boji proti podvodom a vymáhaní pohľadávok v oblasti dane z pridanej hodnoty ([10])

— povinnosti vyplývajúce z Dohody o spolupráci medzi Európskym spoločenstvom a jeho členskými štátmi na jednej strane a Švajčiarskou konfederáciou na strane druhej v boji proti podvodom a akýmkoľvek iným protiprávnym konaniam, ktoré poškodzujú ich finančné záujmy ([11])

2. **Spotrebná daň**

— smernica Rady 2008/118/ES zo 16. decembra 2008 o všeobecnom systéme spotrebných daní a o zrušení smernice 92/12/EHS ([12])

— nariadenie Rady (EÚ) č. 389/2012 z 2. mája 2012 o administratívnej spolupráci v oblasti spotrebných daní a zrušení nariadenia (ES) č. 2073/2004 ([13])

— smernica Rady 2010/24/EÚ zo 16. marca 2010 o vzájomnej pomoci pri vymáhaní pohľadávok vyplývajúcich z daní, poplatkov a ďalších opatrení ([14])

— smernica Rady 92/83/EHS z 19. októbra 1992 o zosúladení štruktúr spotrebných daní pre etanol a alkoholické nápoje ([15])

— smernica Rady 92/84/EHS z 19. októbra 1992 o aproximácii sadzieb spotrebnej dane na alkohol a alkoholické nápoje ([16])

([1]) Nadpisy a podnadpisy v tejto prílohe majú čisto indikatívny charakter.
([2]) Ú. v. EÚ L 347, 11.12.2006, s. 1.
([3]) Ú. v. EÚ L 44, 20.2.2008, s. 23.
([4]) Ú. v. EÚ L 268, 12.10.2010, s. 1.
([5]) Ú. v. EÚ L 84, 31.3.2010, s. 1.
([6]) Ú. v. ES L 326, 21.11.1986, s. 40.
([7]) Ú. v. EÚ L 346, 29.12.2007, s. 6.
([8]) Ú. v. EÚ L 292, 10.11.2009, s. 5.
([9]) Ú. v. EÚ L 286, 17.10.2006, s. 15.
([10]) Ú. v. EÚ L 195, 1.8.2018, s. 1.
([11]) Ú. v. EÚ L 46, 17.2.2009, s. 8.
([12]) Ú. v. EÚ L 9, 14.1.2009, p.12.
([13]) Ú. v. EÚ L 121, 8.5.2012, p.1.
([14]) Ú. v. EÚ L 84, 31.3.2010, p.1.
([15]) Ú. v. ES L 316, 31.10.1992, s. 21.
([16]) Ú. v. ES L 316, 31.10.1992, s. 29.

— smernica Rady 2011/64/EÚ z 21. júna 2011 o štruktúre a sadzbách spotrebnej dane z tabakových výrobkov ([17])

— smernica Rady 2003/96/ES z 27. októbra 2003 o reštrukturalizácii právneho rámca spoločenstva pre zdaňovanie energetických výrobkov a elektriny ([18])

— smernica Rady 95/60/ES z 27. novembra 1995 o daňovom označovaní plynových olejov a petroleja ([19])

— rozhodnutie Európskeho parlamentu a Rady č. 1152/2003/ES zo 16. júna 2003 o informatizácii prepravy a kontroly výrobkov podliehajúcich spotrebnej dani ([20])

— smernica Rady 2007/74/ES z 20. decembra 2007 o oslobodení tovaru, ktorý dovážajú osoby cestujúce z tretích krajín, od dane z pridanej hodnoty a spotrebnej dane ([21])

— smernica Rady 2006/79/ES z 5. októbra 2006 o oslobodení od daní pri dovoze malých zásielok tovaru neobchodného charakteru z tretích krajín ([22])

([17]) Ú. v. EÚ L 176, 5.7.2011, s. 24.
([18]) Ú. v. EÚ L 283, 31.10.2003, s. 51.
([19]) Ú. v. ES L 291, 6.12.1995, s. 46.
([20]) Ú. v. EÚ L 162, 1.7.2003, s.5.
([21]) Ú. v. EÚ L 346, 29.12.2007, s. 6.
([22]) Ú. v. EÚ L 286, 17.10.2006, s. 15.

PRÍLOHA 4

USTANOVENIA PRÁVA ÚNIE PODĽA ČLÁNKU 9

Nasledujúce akty sa uplatňujú na Spojené kráľovstvo a v Spojenom kráľovstve, pokiaľ ide o Severné Írsko, v rozsahu, v akom sa vzťahujú na výrobu, prenos, distribúciu a dodávku elektrickej energie, veľkoobchod s elektrickou energiou alebo cezhraničné výmeny elektrickej energie.

Ustanovenia, ktoré sa týkajú maloobchodných trhov a ochrany spotrebiteľa, sa neuplatňujú. Odkazy na ustanovenie iného aktu Únie v aktoch uvedených v tejto prílohe nerobia ustanovenie, na ktoré sa odkazuje, uplatniteľným, ak sa inak neuplatňuje na Spojené kráľovstvo a v Spojenom kráľovstve, pokiaľ ide o Severné Írsko, s výnimkou prípadu, keď ide o ustanovenie, ktorým sa riadia veľkoobchodné trhy s elektrickou energiou, ktoré sa uplatňuje v Írsku a ktoré je nevyhnutné pre spoločnú prevádzku jednotného veľkoobchodného trhu s elektrickou energiou v Írsku a Severnom Írsku.

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2009/72/ES z 13. júla 2009 o spoločných pravidlách pre vnútorný trh s elektrinou, ktorou sa zrušuje smernica 2003/54/ES ([1])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 714/2009 z 13. júla 2009 o podmienkach prístupu do sústavy pre cezhraničné výmeny elektriny, ktorým sa zrušuje nariadenie (ES) č. 1228/2003 ([2])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 713/2009 z 13. júla 2009, ktorým sa zriaďuje Agentúra pre spoluprácu regulačných orgánov v oblasti energetiky ([3])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2005/89/ES z 18. januára 2006 o opatreniach na zabezpečenie bezpečnosti dodávok elektrickej energie a investícií do infraštruktúry ([4])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1227/2011 z 25. októbra 2011 o integrite a transparentnosti veľkoobchodného trhu s energiou ([5])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2010/75/EÚ z 24. novembra 2010 o priemyselných emisiách (integrovaná prevencia a kontrola znečisťovania životného prostredia) ([6])

— smernica Európskeho parlamentu a Rady 2003/87/ES z 13. októbra 2003 o vytvorení systému obchodovania s emisnými kvótami skleníkových plynov v Únii, a ktorou sa mení a dopĺňa smernica Rady 96/61/ES ([7])

([1]) Ú. v. EÚ L 211, 14.8.2009, s. 55.
([2]) Ú. v. EÚ L 211, 14.8.2009, s. 15.
([3]) Ú. v. EÚ L 211, 14.8.2009, s. 1.
([4]) Ú. v. EÚ L 33, 4.2.2006, s. 22.
([5]) Ú. v. EÚ L 326, 8.12.2011, s. 1.
([6]) Ú. v. EÚ L 334, 17.12.2010, s. 17.
([7]) Ú. v. EÚ L 275, 25.10.2003, s. 32.

PRÍLOHA 5

USTANOVENIA PRÁVA ÚNIE PODĽA ČLÁNKU 10 ODS. 1

1. **Pravidlá štátnej pomoci v ZFEÚ** ([1])

— články 107, 108 a 109 ZFEÚ

— článok 106 ZFEÚ v rozsahu, v akom sa vzťahuje na štátnu pomoc

— článok 93 ZFEÚ

2. **Akty odkazujúce na pojem pomoci**

— oznámenie Komisie o pojme štátna pomoc ([2])

— oznámenie Komisie o uplatňovaní pravidiel štátnej pomoci Európskej únie na náhrady za služby všeobecného hospodárskeho záujmu ([3])

— oznámenie Komisie o uplatňovaní článkov 87 a 88 Zmluvy o ES na štátnu pomoc vo forme záruk ([4])

3. **Nariadenia o skupinových výnimkách**

3.1. *Splnomocňujúce nariadenie*

— nariadenie Rady (EÚ) 2015/1588 z 13. júla 2015 o uplatňovaní článkov 107 a 108 Zmluvy o fungovaní Európskej únie na určité kategórie horizontálnej štátnej pomoci ([5])

3.2. *Všeobecné nariadenie o skupinových výnimkách*

— nariadenie Komisie (EÚ) č. 651/2014 zo 17. júna 2014 o vyhlásení určitých kategórií pomoci za zlučiteľné s vnútorným trhom podľa článkov 107 a 108 zmluvy ([6])

3.3. *Odvetvové nariadenia o skupinových výnimkách*

— nariadenie Komisie (EÚ) č. 702/2014 z 25. júna 2014, ktorým sa určité kategórie pomoci v odvetví poľnohospodárstva a lesného hospodárstva a vo vidieckych oblastiach vyhlasujú za zlučiteľné s vnútorným trhom pri uplatňovaní článkov 107 a 108 Zmluvy o fungovaní Európskej únie ([7])

— nariadenie Komisie (EÚ) č. 1388/2014 zo 16. decembra 2014, o vyhlásení určitých kategórií pomoci poskytovanej podnikom pôsobiacim vo výrobe, spracovaní a odbyte produktov rybolovu a akvakultúry za zlučiteľné s vnútorným trhom podľa článkov 107 a 108 Zmluvy o fungovaní Európskej únie ([8])

— nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1370/2007 z 23. októbra 2007 o službách vo verejnom záujme v železničnej a cestnej osobnej doprave, ktorým sa zrušujú nariadenia Rady (EHS) č. 1191/69 a (EHS) č. 1107/70 ([9])

— oznámenie Komisie o výkladových usmerneniach týkajúcich sa nariadenia (ES) č. 1370/2007 o službách vo verejnom záujme v železničnej a cestnej osobnej doprave ([10])

([1]) Nadpisy a podnadpisy v tejto prílohe majú čisto indikatívny charakter.
([2]) Ú. v. EÚ C 262, 19.7.2016, s. 1.
([3]) Ú. v. EÚ C 8, 11.1.2012, s. 4.
([4]) Ú. v. EÚ C 155, 20.6.2008, s. 10.
([5]) Ú. v. EÚ L 248, 24.9.2015, s. 1.
([6]) Ú. v. EÚ L 187, 26.6.2014, s. 1.
([7]) Ú. v. EÚ L 193, 1.7.2014, s. 1.
([8]) Ú. v. EÚ L 369, 24.12.2014, s. 37.
([9]) Ú. v. EÚ L 315, 3.12.2007, s. 1.
([10]) Ú. v. EÚ C 92, 29.3.2014, s. 1.

— rozhodnutie Komisie z 20. decembra 2011 o uplatňovaní článku 106 ods. 2 Zmluvy o fungovaní Európskej únie na štátnu pomoc vo forme náhrady za službu vo verejnom záujme udeľovanej niektorým podnikom povereným poskytovaním služieb všeobecného hospodárskeho záujmu ([11])

3.4. *Nariadenia o pomoci de minimis*

— nariadenie Komisie (EÚ) č. 1407/2013 z 18. decembra 2013 o uplatňovaní článkov 107 a 108 Zmluvy o fungovaní Európskej únie na pomoc *de minimis* ([12])

— nariadenie Komisie (EÚ) č. 360/2012 z 25. apríla 2012 o uplatňovaní článkov 107 a 108 Zmluvy o fungovaní Európskej únie na pomoc *de minimis* v prospech podnikov poskytujúcich služby všeobecného hospodárskeho záujmu ([13])

— nariadenie Komisie (EÚ) č. 1408/2013 z 18. decembra 2013 o uplatňovaní článkov 107 a 108 Zmluvy o fungovaní Európskej únie na pomoc *de minimis* v sektore poľnohospodárstva ([14])

— nariadenie Komisie (EÚ) č. 717/2014 z 27. júna 2014 o uplatňovaní článkov 107 a 108 Zmluvy o fungovaní Európskej únie na pomoc *de minimis* v sektore rybolovu a akvakultúry ([15])

4. **Procesné pravidlá**

— nariadenie Rady (EÚ) 2015/1589 z 13. júla 2015 stanovujúce podrobné pravidlá na uplatňovanie článku 108 Zmluvy o fungovaní Európskej únie ([16])

— nariadenie Komisie (ES) č. 794/2004 z 21. apríla 2004, ktorým sa vykonáva nariadenie Rady (ES) č. 659/1999, ustanovujúce podrobné pravidlá na uplatňovanie článku 93 Zmluvy o ES ([17])

— oznámenie Komisie — K efektívnemu vykonávaniu rozhodnutí Komisie prikazujúcich členským štátom vymáhať neoprávnene poskytnutú a nezlučiteľnú štátnu pomoc ([18])

— oznámenie Komisie o určení pravidiel uplatniteľných na posúdenie neoprávnene poskytnutej štátnej pomoci ([19])

— oznámenie Komisie o vymáhaní práva štátnej pomoci vnútroštátnymi súdmi ([20])

— oznámenie Komisie o revízii spôsobu stanovenia referenčných a diskontných sadzieb ([21])

— oznámenie Komisie – Kódex najlepšej praxe pre uskutočňovanie konaní vo veci kontroly štátnej pomoci ([22])

— oznámenie Komisie C (2003) 4582 z 1. decembra 2003 o služobnom tajomstve v rozhodnutiach o štátnej pomoci ([23])

5. **Pravidlá zlučiteľnosti**

5.1 *Dôležité projekty spoločného európskeho záujmu*

— oznámenie Komisie – Kritériá pre analýzu zlučiteľnosti štátnej pomoci na podporu vykonávania dôležitých projektov spoločného európskeho záujmu s vnútorným trhom ([24])

([11]) Ú. v. EÚ L 7, 11.1.2012, s. 3.
([12]) Ú. v. EÚ L 352, 24.12.2013, s. 1.
([13]) Ú. v. EÚ L 114, 26.4.2012, s. 8.
([14]) Ú. v. EÚ L 352, 24.12.2013, s. 9.
([15]) Ú. v. EÚ L 190, 28.6.2014, s. 45.
([16]) Ú. v. EÚ L 248, 24.9.2015, s. 9.
([17]) Ú. v. EÚ L 140, 30.4.2004, s. 1.
([18]) Ú. v. EÚ C 272, 15.11.2007, s. 4.
([19]) Ú. v. ES C 119, 22.5.2002, s. 22.
([20]) Ú. v. EÚ C 85, 9.4.2009, s. 1.
([21]) Ú. v. EÚ C 14, 19.1.2008, s. 6.
([22]) Ú. v. EÚ C 253, 19.7.2008, s. 14.
([23]) Ú. v. EÚ C 297, 9.12.2003, s. 6.
([24]) Ú. v. EÚ C 188, 20.6.2014, s. 4.

5.2 *Poľnohospodárska pomoc*

— usmernenia Európskej únie o štátnej pomoci v odvetviach poľnohospodárstva a lesného hospodárstva a vo vidieckych oblastiach na roky 2014 až 2020 ([25])

5.3 *Pomoc v odvetví rybolovu a akvakultúry*

— oznámenie Komisie – usmernenia k preskúmaniu štátnej pomoci pre odvetvie rybolovu a akvakultúry ([26])

5.4 *Regionálna pomoc*

— usmernenia o regionálnej štátnej pomoci na roky 2014 - 2020 ([27])

5.5 *Pomoc na výskum, vývoj a inovácie*

— oznámenie Komisie – Rámec pre štátnu pomoc na výskum, vývoj a inovácie ([28])

5.6 *Pomoc pre rizikový kapitál*

— oznámenie Komisie – usmernenia o štátnej pomoci na podporu rizikových finančných investícií ([29])

5.7 *Pomoc na záchranu a reštrukturalizáciu*

— oznámenie Komisie – usmernenia o štátnej pomoci na záchranu a reštrukturalizáciu nefinančných podnikov v ťažkostiach ([30])

5.8 *Pomoc na podporu vzdelávania*

— oznámenie Komisie – Kritériá pre analýzu zlučiteľnosti štátnej pomoci na podporu vzdelávania podliehajúcej individuálnej notifikačnej povinnosti ([31])

5.9 *Pomoc na podporu zamestnanosti*

— oznámenie Komisie – Kritériá pre analýzu zlučiteľnosti štátnej pomoci pre zamestnávanie znevýhodnených pracovníkov a pracovníkov so zdravotným postihnutím podliehajúcej individuálnej notifikačnej povinnosti ([32])

5.10 *Dočasné pravidlá v reakcii na hospodársku a finančnú krízu*

— oznámenie Komisie o uplatňovaní pravidiel štátnej pomoci na podporné opatrenia v prospech bánk v súvislosti s finančnou krízou od 1. augusta 2013 ([33])

— oznámenie Komisie o zaobchádzaní so znehodnotenými aktívami v bankovom sektore Spoločenstva ([34])

— Návrat k životaschopnosti a hodnotenie reštrukturalizačných opatrení vo finančnom sektore v podmienkach súčasnej krízy podľa pravidiel štátnej pomoci ([35])

5.11 *Poistenie vývozných úverov*

— oznámenie Komisie členským štátom o uplatňovaní článkov 107 a 108 Zmluvy o fungovaní Európskej únie na krátkodobé poistenie vývozných úverov ([36])

([25]) Ú. v. EÚ C 204, 1.7.2014, s. 1.
([26]) Ú. v. EÚ C 217, 2.7.2015, s. 1.
([27]) Ú. v. EÚ C 209, 23.7.2013, p.1.
([28]) Ú. v. EÚ C 198, 27.6.2014, s. 1.
([29]) Ú. v. EÚ C 19, 22.1.2014, s. 4.
([30]) Ú. v. EÚ C 249, 31.7.2014, p.1.
([31]) Ú. v. EÚ C 188, 11.8.2009, s. 1.
([32]) Ú. v. EÚ C 188, 11.8.2009, s. 6.
([33]) Ú. v. EÚ C 216, 30.7.2013, s. 1.
([34]) Ú. v. EÚ C 72, 26.3.2009, s. 1.
([35]) Ú. v. EÚ C 195, 19.8.2009, s. 9.
([36]) Ú. v. EÚ C 392, 19.12.2012, s. 1.

5.12 *Energetika a životné prostredie*

5.12.1 Životné prostredie a energetika

— oznámenie Komisie – Usmernenie o štátnej pomoci v oblasti ochrany životného prostredia a energetiky na roky 2014 – 2020 ([37])

— oznámenie Komisie – usmernenia k niektorým opatreniam štátnej pomoci v súvislosti so systémom obchodovania s emisnými kvótami skleníkových plynov po roku 2012 ([38])

5.12.2 Elektrická energia (uviaznuté náklady)

— oznámenie Komisie týkajúce sa metodiky na analýzu štátnej pomoci spojenej s uviaznutými nákladmi ([39])

5.12.3 Uhlie

— rozhodnutie Rady z 10. decembra 2010 o štátnej pomoci na uľahčenie zatvorenia uhoľných baní neschopných konkurencie ([40])

5.13 *Základný priemysel a priemyselná výroba (oceľ)*

— oznámenie Komisie o určitých aspektoch posudzovania prípadov hospodárskej súťaže vyplývajúcich zo skončenia platnosti Zmluvy o ESUO ([41]) (neoficiálny preklad)

5.14 *Poštové služby*

— oznámenie Komisie o používaní pravidiel súťaže v odvetví pôšt a pri hodnotení niektorých štátnych opatrení týkajúcich sa poštových služieb ([42])

5.15 *Audiovízia, vysielanie a širokopásmové pripojenie*

5.15.1 Audiovizuálna produkcia

— oznámenie Komisie o štátnej pomoci pre filmy a iné audiovizuálne diela ([43])

5.15.2 Vysielanie

— oznámenie Komisie o uplatňovaní pravidiel štátnej pomoci na verejnoprávne vysielanie ([44])

5.15.3 Širokopásmová sieť

— oznámenie Komisie - usmernenia EÚ pre uplatňovanie pravidiel štátnej pomoci v súvislosti s rýchlym zavádzaním širokopásmových sietí ([45])

5.16 *Doprava a infraštruktúra*

— oznámenie Komisie — usmernenia Spoločenstva o štátnej pomoci železničným podnikom ([46])

— usmernenia Spoločenstva o štátnej pomoci pre námornú dopravu ([47])

([37]) Ú. v. EÚ C 200, 28.6.2014, s. 1.
([38]) Ú. v. EÚ C 158, 5.6.2012, s. 4.
([39]) http://ec.europa.eu/competition/state_aid/legislation/stranded_costs_en.pdf
([40]) Ú. v. EÚ L 336, 21.12.2010, s. 24.
([41]) Ú. v. ES C 152, 26.6.2002, s. 5.
([42]) Ú. v. ES C 39, 6.2.1998, s. 2.
([43]) Ú. v. EÚ C 332, 15.11.2013, s. 1.
([44]) Ú. v. EÚ C 257, 27.10.2009, s. 1.
([45]) Ú. v. EÚ C 25, 26.1.2013, s. 1.
([46]) Ú. v. EÚ C 184, 22.7.2008, s. 13.
([47]) Ú. v. EÚ C 13, 17.1.2004, s. 3.

— oznámenie Komisie, ktorým sa vydávajú usmernenia v súvislosti so štátnou pomocou dopĺňajúcou finančné prostriedky poskytované Spoločenstvom na otvorenie námorných diaľnic ([48])

— oznámenie Komisie poskytujúce vysvetlenie k štátnej pomoci spoločnostiam pre správu lodí ([49])

— oznámenie Komisie — usmernenia o štátnej pomoci pre letiská a letecké spoločnosti ([50])

5.17 *Služby všeobecného hospodárskeho záujmu (SGEI)*

— oznámenie Komisie – Rámec Európskej únie pre štátnu pomoc vo forme náhrady za služby vo verejnom záujme ([51])

6. **Transparentnosť finančných vzťahov medzi členskými štátmi a verejnými podnikmi**

— smernica Komisie 2006/111/ES zo 16. novembra 2006 o transparentnosti finančných vzťahov členských štátov a verejných podnikov a o finančnej transparentnosti v niektorých podnikoch ([52])

([48]) Ú. v. EÚ C 317, 12.12.2008, s. 10.
([49]) Ú. v. EÚ C 132, 11.6.2009, s. 6.
([50]) Ú. v. EÚ C 99, 4.4.2014, s. 3.
([51]) Ú. v. EÚ C 8, 11.1.2012, s. 15.
([52]) Ú. v. EÚ L 318, 17.11.2006, s. 17.

PRÍLOHA 6

POSTUPY PODĽA ČLÁNKU 10 ODS. 2

Spoločný výbor určí počiatočnú maximálnu vyňatú celkovú ročnú úroveň podpory a minimálny percentuálny podiel uvedený v článku 10 ods. 2, pričom zohľadní najnovšie dostupné informácie. Počiatočná maximálna vyňatá celková ročná úroveň podpory vychádza z návrhu budúceho systému podpory poľnohospodárstva Spojeného kráľovstva, ako aj z ročného priemeru celkovej sumy výdavkov vynaložených v Severnom Írsku v rámci spoločnej poľnohospodárskej politiky na základe súčasného VFR 2014 – 2020. Počiatočný minimálny percentuálny podiel vychádza z návrhu systému podpory poľnohospodárstva Spojeného kráľovstva, ako aj z toho, aký percentuálny podiel celkovej výšky výdavkov v rámci spoločnej poľnohospodárskej politiky v Únii bol v súlade s ustanoveniami prílohy 2 k Dohode WTO o poľnohospodárstve, ako sa oznámilo za dotknuté obdobie.

Spoločný výbor upraví úroveň podpory a percentuálny podiel uvedené v prvom odseku na základe návrhu systému podpory poľnohospodárstva Spojeného kráľovstva v závislosti od akejkoľvek zmeny celkovej sumy podpory dostupnej v rámci spoločnej poľnohospodárskej politiky v Únii v každom budúcom viacročnom finančnom rámci.

Ak Spoločný výbor neurčí počiatočnú úroveň podpory a počiatočný percentuálny podiel v súlade s prvým odsekom, alebo neupraví úroveň podpory a percentuálny podiel v súlade s druhým odsekom do skončenia prechodného obdobia alebo prípadne do jedného roka od nadobudnutia účinnosti budúceho viacročného finančného rámca, uplatňovanie článku 10 ods. 2 sa pozastaví, pokým Spoločný výbor neurčí alebo neupraví úroveň podpory a percentuálny podiel.

PRÍLOHA 7

POSTUPY PODĽA ČLÁNKU 16 ODS. 3

1. Ak Únia, respektíve Spojené kráľovstvo zvažuje, že prijme ochranné opatrenia podľa článku 16 ods. 1 tohto protokolu, bezodkladne to prostredníctvom Spoločného výboru oznámi Spojenému kráľovstvu, respektíve Únii a poskytne všetky príslušné informácie.

2. Únia a Spojené kráľovstvo ihneď začnú konzultácie v Spoločnom výbore s cieľom dospieť k vzájomne prijateľnému riešeniu.

3. Únia, respektíve Spojené kráľovstvo nesmie prijať ochranné opatrenia, kým neuplynie mesiac od dátumu oznámenia podľa bodu 1, pokiaľ sa konzultačný postup podľa bodu 2 neukončil pred uplynutím stanovenej lehoty. Ak je predbežné preskúmanie vylúčené pre výnimočné okolnosti, ktoré si vyžadujú okamžité opatrenie, Únia, respektíve Spojené kráľovstvo môže bezodkladne uplatňovať ochranné opatrenia nevyhnutne potrebné na nápravu situácie.

4. Únia, respektíve Spojené kráľovstvo bezodkladne oznámi prijaté opatrenia Spoločnému výboru a poskytne všetky príslušné informácie.

5. Prijaté ochranné opatrenia sú každé tri mesiace od dátumu ich prijatia predmetom konzultácií v Spoločnom výbore, ktorých cieľom je ich zrušenie pred zamýšľaným dátumom uplynutia platnosti alebo obmedzenie rozsahu ich uplatňovania. Únia, respektíve Spojené kráľovstvo, môže kedykoľvek požiadať Spoločný výbor o preskúmanie takýchto opatrení.

6. Body 1 až 5 sa uplatňujú *mutatis mutandis* na vyrovnávacie opatrenia uvedené v článku 16 ods. 2 tohto protokolu.